

---

JOURNAL  
OF THE  
LEGISLATIVE COUNCIL  
VOL. XLIX.

---

**JOURNAL**  
OF THE  
**LEGISLATIVE COUNCIL**

OF THE  
**PROVINCE OF QUEBEC**

---

**THIRD SESSION OF THE THIRTEENTH LEGISLATURE**

---

**VOL. XLIX**



**HIS HONOR**  
**THE HONORABLE PIERRE EVARISTE LeBLANC**  
**LIEUTENANT GOVERNOR**

---

**QUEBEC**  
**THE TELEGRAPH PRINTING COMPANY**

**1915**

JOURNALS  
OF THE  
LEGISLATIVE COUNCIL

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of *Quebec*. }  
[L. S.]

F. LANGEЛИER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India :—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the THIRTY-FIRST of MARCH, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the advice of the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the TWELFTH DAY of MAY next ;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the THIRTY-FIRST of MARCH next ; and hereby convene you for the TWELFTH of MAY, next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

---

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGELIER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this TWENTY-SIXTH DAY of MARCH, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen, and in the fourth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,

Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of Quebec. }  
[L. S.]

F. LANGELIER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the TWELFTH of MAY, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, we have, with the advice of the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the TWENTY-THIRD DAY of JUNE next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the TWELFTH of MAY instant; and hereby convene you for the TWENTY-THIRD of JUNE next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGEЛИER,, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this SEVENTH day of MAY, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of Quebec. }  
[L. S.]

F. LANGEЛИER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the TWENTY-THIRD of JUNE, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the advice of

---

the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the FOURTH day of AUGUST next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the TWENTY-THIRD of JUNE instant; and hereby convene you for the FOURTH of AUGUST next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGEЛИER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant Governor of the said Province

Given at Our Government House, in Quebec, this SIXTEENTH day of JUNE, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of Quebec. }  
[L. S.]

F. LANGEЛИER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the FOURTH of AUGUST, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the advice of the

---

Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the FIFTEENTH day of SEPTEMBER next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the FOURTH of AUGUST next; and hereby convene you for the FIFTEENTH of SEPTEMBER next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGELIER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this TWENTY-EIGHTH day of JULY, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of *Quebec*. }  
[L. S.]

F. LANGELIER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the FIFTEENTH of SEPTEMBER, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the advice

of the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the TWENTY-SEVENTH day of OCTOBER, next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the FIFTEENTH of SEPTEMBER instant; and hereby convene you for the TWENTY-SEVENTH of OCTOBER next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS L'ANGELIER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this EIGHTH day of SEPTEMBER, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of *Quebec*. }  
[L. S.]

F. L'ANGELIER.

GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the TWENTY-SEVENTH of OCTOBER, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the



advice of the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the FIRST day of DECEMBER, next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the TWENTY-SEVENTH of OCTOBER instant; and hereby convene you for the FIRST of DECEMBER next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec.

IN TESTIMONY WHEREOF, we have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGELIER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this NINETEENTH day of OCTOBER, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

---

CANADA  
PROVINCE OF QUEBEC



CANADA,  
Province of *Quebec*. }  
[L. S.]

F. LANGELIER.

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India:—*

To Our Beloved and Faithful Citizens the Members of the Legislative Council of the Legislative Assembly of the Province of Quebec,

GREETING.

**W**HEREAS the Legislature of the Province of Quebec stands prorogued to the FIRST day of DECEMBER, one thousand nine hundred and fourteen, but that, for various considerations, We have, with the advice of

---

the Executive Council of the said Province, thought fit to further prorogue it to the SEVENTH day of JANUARY next;

THEREFORE, We inform you that you are dispensed from meeting in the city of Quebec, on the FIRST of DECEMBER next, and hereby convene you for the SEVENTH of JANUARY next, and, accordingly, command and order you to meet on such date at the Parliament Buildings, in the said city of Quebec, for the DESPATCH OF THE BUSINESS OF THE PROVINCE, and to examine, discuss and decide the questions to be submitted to you.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the great Seal of Our Province of Quebec to be hereunto affixed.

WITNESS: Our Right Trusty and Well-Beloved the Honorable SIR FRANÇOIS LANGEЛИER, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Lieutenant-Governor of the said Province.

Given at Our Government House, in Quebec, this TWENTY-FIFTH day of NOVEMBER, the year of Our Lord one thousand nine hundred and fourteen and in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
Quebec.

JOURNAL  
OF THE  
LEGISLATIVE COUNCIL  
OF THE  
PROVINCE OF QUEBEC

---

THURSDAY, 7th JANUARY, 1915.

THURSDAY, the seventh day of the month of January, in the fifth year of the Reign of Our Sovereign Lord, George V, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and the British Dominions beyond the seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India, being the third session of the thirteenth Legislature of the Province of Quebec, as continued by several prorogations to this day.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner.*

At three o'clock in the afternoon, His Honor the Honorable Sir Horace Archambeault, Administrator of the Government of the Province of Quebec,

---

being seated in the chair on the Throne, the Honorable the Speaker of this House said: "Gentlemen Usher of the Black Rod, proceed to the Chamber of the Legislative Assembly and inform that House that it is His Honor's pleasure they attend him immediately in the Chamber of the Legislative Council."

WHO BEING COME THERETO:

His Honor the Administrator was pleased to open the session by a gracious speech from the Throne to both Houses.

*Honorable Gentlemen of the Legislative Council,*

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

It affords me pleasure to greet you on your return to your legislative labors, but I much regret that His Honor the Lieutenant Governor should be deprived of that pleasure, and I am sure I voice the feelings of all in wishing him a prompt return to health.

The British Empire is passing through one of the gravest periods of its existence, and I cannot open this session without assuring our Gracious Sovereign of our entire fidelity and that our prayers are offered up for the success of his arms and the triumph of the cause he upholds.

I think I also reflect the sentiments of the people of this province in testifying to our admiration for the intrepidity and bravery of the allied armies, and specially in applauding the patriotic spirit of our Canadian volunteers.

You will doubtless approve the action of my Government, at the outbreak of hostilities, in making gifts to His Majesty in accordance with the means and resources of our province, and in contributing to relieve the victims of the war in France and Belgium.

As you are aware, the venerable Archbishop of Quebec has been raised to the high dignity of the cardinalate. We should rejoice at this promotion, for, if it honors His Eminence, it proves at the same time the growing influence of our province.

Since last session, two of my ministers have been struck down by the hand of death and I am sure that I express your feelings in paying them this last tribute. Honorable Mr. Devlin and Honorable Mr. Mackenzie ever served their province with as much ability as disinterestedness and all who knew them will long cherish the remembrance of their amiable qualities.

My Government has devoted special attention to the needs of agriculture. To mention merely matters in which it has taken the initiative, I may say that it has promoted the draining of land, founded three schools of sugar-making, appointed new district agronomists, caused short courses of instruction in the agricultural colleges to be given to those who wish to study special

---

subjects, and has established an abattoir where farmers are taught free of charge by an expert how to prepare and cure bacon.

There is every reason to hope that the best results will flow from all these. Present events demonstrate the importance of farming and my Government intends to neglect nothing that may stimulate agricultural production, just as it proposes by every possible means to encourage people to return to the soil which is so much to be desired for the prosperity of our province.

It is my agreeable duty to tell you that a considerable amount of work has been done on roads during the past open season and that those which the Government has undertaken to improve will, in all probability, be completed within the delays specified in the contracts.

On their part, a large number of municipalities have availed themselves of the Act of 1912 and have manifested truly remarkable activity. My Government will submit fresh legislation to you for the purpose of continuing the work it has begun and of carrying it to a successful ending.

My Government has persistently devoted its attention to favouring the clearing of land and its efforts will soon be crowned with success, especially in Abitibi. A good many settlers, who have carefully been grouped together, have already hewn out homes for themselves in that fertile region and have begun to seed the land. The forthcoming opening of the Transcontinental to traffic cannot fail to contribute to the growth of that colony, and everything indicates that the development of the Abitibi territory will be without precedent in the annals of colonization in our province.

The disasters that have befallen Belgium will inevitably compel many of its sons to exile themselves. The Belgians are, beyond contradiction, among the best immigrants our province can welcome. Consequently, my Government invites those among them who are seeking for a new country to come and share our lot, and it proposes to facilitate their advent among us.

The question of Education is one to which my Government devotes its best attention and nothing can afford more satisfaction than to see the happy results obtained every year through the devotedness, efforts and willingness of all.

The Bureau of Statistics is now organized and I am pleased to be able to inform you that the first Statistical Year Book of the Province has been published.

My Government has given effect to the acts passed last session relating to the inspection of hotels and to stationary engineers. These two services are now organized and will, I am convinced, give satisfaction to the travelling public and to workmen.

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

The accounts for the past year will be laid before you and you will notice that the receipts have greatly exceeded expenditure.

You will also be asked to vote the appropriations for the coming year.

---

*Honorable Gentlemen of the Legislative Council,*

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

You will be called upon to legislate on several matters of public interest, amongst others on the inspection of butter and cheese factories and the classification of rivers. I am sure that you will devote to the study of the questions to be submitted to you, all the attention they deserve.

In leaving you to your labors, I pray for your happiness and that of your families, and also that divine Providence may shower its blessings on our beloved province and, at the same time, grant that the cause of the King and his allies may triumph on the battlefields.

The Legislative Assembly then withdrew.  
And it pleased His Honor the Administrator to retire.

The Honorable Mr. *Pérodeau* presented a Bill (A) intituled: "An Act respecting agriculture."

The said Bill was read for the first time *pro formâ*.

The Honorable *Speaker* reported the Speech of His Honor the Administrator from the Throne and the same was then read by the clerk.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the Speech of His Honor the Administrator be printed in both languages for the use of members.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That this House do take into consideration the Speech from the Throne of His Honor the Administrator, to-morrow.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That all the Legislative Councillors present during this session be appointed a committee to consider of the orders and customs of this House and the privileges of the Legislature, and that the said committee have leave to sit in this House when and as often as they please.

The Honorable *John Hall Kelly* presented himself at the Bar of the House and placed in the hands of the Gentleman Usher of the Black Rod a commission under the Great Seal of the Province of Quebec summoning him to the Legislative Council.

The Gentleman Usher of the Black Rod having placed the commission in the hands of the Honorable the *Speaker*, he ordered that the Honorable Councillor be admitted.

Then the said Honorable *John Hall Kelly*, accompanied by the Honorable Messrs. *Pérodeau* and *Turner*, advanced to the table and the Honorable the *Speaker* handed the commission to the clerk of the House who read it as follows :

CANADA, Province of <i>Quebec</i> , [L. S.]	}	F. L'ANGELIER.
---	---	----------------

*GEORGE THE FIFTH*, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.

To Our Trusty and Well Beloved the Honorable *John Hall Kelly*.

GREETING :

KNOW YE, that as well for the special trust and confidence we have manifested in you as for the purpose of obtaining your advice and assistance in all weighty and arduous affairs which may the State and Defence of Our Province of *Quebec*, concern, We have thought fit to summon you to the Legislative Council of our said Province, and we do appoint you thereto, for the Division of *Grandville*, in our Province of *Quebec*, in the place of the Honorable *Thomas Philippe Pelletier*, deceased, and We do command you the Honorable *John Hall Kelly*, that all difficulties and excuses whatsoever laying aside, you be and appear for the purposes aforesaid, in the Legislative Council of Our said Province at all times whensoever and wheresoever our Legislature or Parliament of our said Province may be therein convoked and holden, and this you are in nowise to omit.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of our said Province of *Quebec*, to be hereunto affixed : WITNESS, Our right Trusty and well Beloved, the Honorable Sir *FRANÇOIS L'ANGELIER*, Knight, Commander of Our Most Distinguished Order of St. Michael and Saint George, Lieutenant Governor of our Province of *Quebec*.

At Our Government House in City of *Quebec*, the twenty-ninth day of April, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and fourteen, in the fourth year of Our Reign.

By Order,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
QUEBEC.

Whereupon the clerk of this Honorable House declared that the said Honorable *John Hall Kelly* had taken the required oath of allegiance and signed his declaration of qualification.

Then the Honorable *John Hall Kelly* advanced towards the Honorable the *Speaker*, who came down one step and shaking hands with him, said :

“I congratulate you upon your appointment, please take your seat.”

The Honorable *Alphonse Racine* presented himself at the Bar of the House and placed in the hands of the Gentleman Usher of the Black Rod a commission under the Great Seal of the Province of Quebec summoning him to the Legislative Council.

The Gentleman Usher of the Black Rod having placed the commission in the hands of the Honorable the *Speaker*, he ordered that the Honorable Councillor be admitted.

Then the said Honorable *Alphonse Racine*, accompanied by the Honorable Messrs. *Pérodeau* and *Gilman*, advanced to the table, and the Honorable the *Speaker* handed the commission to the clerk of the House, who read it as follows :

CANADA,	}	HORACE ARCHAMBEAULT.
Province of <i>Quebec</i> ,		
[L. S.]		

*GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.*

To Our Trusty and Well Beloved the Honorable *Alphonse Racine*, merchant, of the city of Montreal.

GREETING :

KNOW YE, that as well for the special trust and confidence we have manifested in you as for the purpose of obtaining your advice and assistance in all weighty and arduous affairs which may the State and Defence of Our Province of Quebec, concern, We have thought fit to summon you to the Legislative Council of our said Province, and we do appoint you thereto for the Division of de Salaberry, in our Province of *Quebec*, in the place of the Honorable *Achille Bergevin*, resigned, and We do command you the Honorable *Alphonse Racine*, that all difficulties and excuses whatsoever laying aside, you be and appear for the purposes aforesaid, in the Legislative Council of Our said Province at all times whensoever and wheresoever our Legislature or Parliament of our said Province may be therein convoked and holden, and this you are in nowise to omit.



---

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of our said Province of *Quebec*, to be here unto affixed : WITNESS, Our right Trusty and Well Beloved, the Honorable Sir HORACE ARCHAMBEAULT, Knight, Administrator of our Province of *Quebec*.

At Our Government House, in Our City of Quebec, in our said Province, the fourth day of January, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and fifteen, in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,

Clerk of the Crown in Chancery,  
QUEBEC.

Whereupon the clerk of this House declared that the said Honorable *Alphonse Racine* had taken the required oath of allegiance and signed his declaration of qualification.

Then the Honorable *Alphonse Racine* advanced towards the Honorable *Speaker*, who came down one step and shaking hands with him, said :

“I congratulate you upon your appointment, please take a seat.”

The Honorable *Joseph Adolphe Chauret* presented himself at the Bar of the Housue and placed in the hands of the Gentleman Usher of the Black Rod a commission under the Great Seal of the Province of Quebec summoning him to the Legislative Council.

The Gentleman Usher of the Black Rod having placed the commission in the hands of the Honorable the *Speaker*, he ordered that the Honorable Councillor be admitted.

Then the said Honorable *Joseph Adolphe Chauret*, accompanied by the Honorable Messrs. *Pérodeau* and *Champagne*, advanced to the table and the Honorable the *Speaker* handed the commission to the clerk of the House, who read it as follows :

CANADA,	}	HORACE ARCHAMBEAULT.
Province of <i>Quebec</i> ,		
[L. S.]		

GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.

To Our Trusty and Well Beloved the Honorable *Joseph Adolphe Chauret*, notary, of Sainte Geneviève.

GREETING :

KNOW YE, that as well for the special trust and confidence we have manifested in you as for the purpose of obtaining your advice and assistance in

---

all weighty and arduous affairs which may the State and Defence of Our Province of Quebec, concern, We have thought fit to summon you to the Legislative Council of our said Province and we do appoint you thereto for the Division of *Rigaud*, in our Province of *Quebec*, in the place of the Honorable *Joseph Lanctot*, deceased, and We command you that all difficulties and excuses whatsoever laying aside, you be and appear for the purpose aforesaid, in the Legislative Council of Our said Province at all times whensoever and wheresoever our Legislature or Parliament of our said Province may be therein convoked and holden, and this you are in nowise to omit.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of our said Province of *Quebec*, to be hereunto affixed: WITNESS, Our right, Trusty and Well Beloved, the Honorable Sir HORACE ARCHAMBEAULT, Knight, Administrator of our Province of *Quebec*.

At Our Government House in Our City of Quebec, the fourth day of January, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and fifteen, in the fifth year of Our Reign.

By Command,

L. P. GEOFFRION,  
Clerk of the Crown in Chancery,  
QUEBEC.

Whereupon the clerk of this House declared that the said Honorable *Joseph Adolphe Chauret*, had taken the required oath of allegiance and signed his declaration of qualification.

Then the Honorable *Joseph Adolphe Chauret* advanced towards the Honorable the *Speaker*, who came down one step and shaking hands with him, said :

“I congratulate you upon your appointment, please take a seat.”

Then on motion of Honorable Mr. *Pérodeau*  
The House adjourned

---

FRIDAY, 8th JANUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

The following petitions were severally brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Bryson* :

- No. 1—Of the trustees of the American Presbyterian Society of Montreal.
- No. 2—Of the school commissioners for the municipality of Coteau St. Pierre.
- No. 3—Of the Salvation Army.
- No. 4—Of Henry N. Chauvin and others.

By the Honorable Mr. *Turner* :

- No. 5—Of the Protestant School Commissioners of Montreal.

By the Honorable Mr. *Smith* :

- No. 6—Of C. F. Olivier and others.
- No. 7—Of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company.
- No. 8—Of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company.
- No. 9—Of Mrs. Bertha Rose and others.
- No. 10—Of Dame Charlotte Smithers and others.
- No. 11—Of Ralph Erskine Allan.
- No. 12—Of David S. Friedman and others.

By the Honorable Mr. *Champagne* :

- No. 13—Of the school commissioners of Tetreauville.
- No. 14—Of the school commissioners of St. Anselme.
- No. 15—Of the school commissioners of St. Marc.
- No. 16—Of the school commissioners of Amherst Park.
- No. 17—Of the city of Lachine.

- No. 18—Of the town of Lasalle.
- No. 19—Of the city of Maisonneuve.
- No. 20—Of the Viewmount Land Company.
- No. 21—Of the Anglo-American Trust Company.
- No. 22—Of Joseph Auguste Richard.
- No. 23—Of George Archambault.

By the Honorable Mr. *Amyot* :

- No. 24—Of the Roman Catholic School Commissioners of Quebec.
- No. 25—Of the Alma and Jonquières Railway Company.

By the Honorable Mr. *Simard* :

- No. 26—Of the *fabrique* of St. Pierre Claver of Montreal.
- No. 27—Of the Sisters of the Bon Pasteur of Montreal.
- No. 28—Of the Sisters of St. Joseph du Bon Pasteur.

By the Honorable Mr. *Racine* :

- No. 29—Of the town of Chateauguay.
- No. 30—Of Wilfrid J. Leahy.
- No. 31—Of J. M. Derome.

By the Honorable Mr. *Kelly* :

- No. 32—Of Maxwell Goldstein and others.
- No. 33—Of the parish of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui.

By the Honorable Mr. *Chauret* :

- No. 34—Of the town of Mount Royal.
- No. 35—Of the school commissioners of St. Madeleine d'Outremont.
- No. 36—Of Georges Dumont.
- No. 37—Of Dame Delphine Jasmin.
- No. 38—Of Clephire Gagnon.
- No. 39—Of the Trappestine Sisters.
- No. 40—Of trustees of the Turnpike Trust of Montreal.
- No. 41—Of the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church.
- No. 42—Of Thomas Joseph Coonan.

By the Honorable Mr. *Chapais* :

- No. 43—Of the village of St. Agathe des Monts.

The order of the day being read for the consideration of the Speech from the Throne of His Honour the Administrator at the opening of the session.

Honourable Mr. *Simard* moved, seconded by Honourable Mr. *Kelly*,  
That the following Address be presented to His Honour the Administrator :

---

*To His Honour the Administrator of the Province of Quebec.*

WE, His Majesty's most faithful and loyal subjects, the Legislative Council of the Province of Quebec, in Provincial Legislature assembled, thank Your Honour for the Gracious Speech Your Honour has been pleased to address to us at the opening of the present session.

And the question of concurrence being put on the said motion, it was *Resolved* in the affirmative.

On motion of the Honourable Mr. *Simard*, seconded by Honourable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said address be engrossed and signed by the Honourable the *Speaker* of this House.

On motion of the Honourable Mr. *Simard*, seconded by Honourable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said address be presented to His Honour the Administrator by the Honourable the *Speaker* and such members of the Executive Council as are members of this Honourable House.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Wednesday, the 20th January instant.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the Honorable Messrs. *Bryson*, *Champagne*, *Chapais*, *Chauret*, *Cormier*, *Dubord*, *Garneau*, *Gilman*, *Pérodeau*, *Turgeon* and *Turner* be appointed a committee to examine and report on the contingent accounts of the Legislative Council for this session.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the Honorable Messrs. *Bryson*, *Chapais*, *Champagne*, *Garneau*, *Pérodeau* and *de Varennes* be appointed a committee on standing orders.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the Honorable Messrs. *Amyot*, *de Boucherville*, *Bryson*, *Champagne*, *Chapais*, *Chauret*, *Choquette*, *Cormier*, *Dubord*, *Garneau*, *Gilman*, *Girouard*, *Kelly*, *Pérodeau*, *Racine*, *Roberge*, *Simard*, *Smith*, *Turgeon*, *Turner* and *de Varennes* be appointed a committee on private Bills, with power to enquire into and examine all such matters and things as may be referred to the said committee, to report from time to time their observations and opinions thereon and to send for persons, papers and records.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That a standing committee on railways be appointed with power to enquire into and report upon all bills and matters relating to the incorporation of railway companies and to send for persons, papers and records and that this committee be composed of the Honorable Messrs. *Amyot*, *de Bou-*

---

*cherville, Bryson, Champagne, Chapais, Chauret, Choquette, Cormier, Dubord, Garneau, Gilman, Girouard, Kelly, Pérodeau, Racine, Roberge, Simard, Smith, Turgeon, Turner and de Varennes.*

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the Honorable Messrs. *de Boucherville, Chapais, Choquette, Girouard, Kelly, Pérodeau, Smith and de Varennes*, be appointed a committee to assist the *Speaker* in the direction of the Library of Parliament in so far as the interests of the Legislative Council are concerned and also to act on behalf of this House as members of the joint committee of both Houses on the Library.

*Ordered*, That this resolution be communicated to the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the Honorable Messrs. *Amyot, Bryson, Cormier, Dubord, Garneau, Gilman, Pérodeau, Racine, Roberge, Smith and Turgeon* be appointed a committee to superintend the printing of this House during this session.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That a standing committee be appointed with instructions to inquire into all matters concerning the reading room and the publication of the debates of the Legislative Council and to make reports from time to time and that the Honorable Messrs. *Amyot, Chauret, Choquette, Dubord, Girouard, Pérodeau, Roberge and Turner* be the members of the said committee.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That a standing committee be appointed, with power to enquire into and report upon all bills and matters of a public nature relating to the Civil Code, Code of Civil Procedure, Municipal Code and to the articles of the Revised Statutes and all other matters and things that may be referred to the said committee, to report from time to time, and to send for persons, papers and records, and that this committee be composed of the Honorable Messrs. *Amyot, de Boucherville, Bryson, Champagne, Chapais, Chauret, Choquette, Cormier, Dubord, Garneau, Gilman, Girouard, Kelly, Pérodeau, Racine, Roberge, Simard, Smith, Turgeon, Turner and de Varennes.*

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That a select committee composed of the Honorable Messieurs *de Boucherville, Champagne, Chapais, Garneau, Pérodeau and Gilman*, be appointed to assist the Honorable the *Speaker* in the revision of the Rules and Regulations of the Legislative Council.

The Honorable Mr. *Pérodeau* then moved, seconded by Honorable Mr. *Chapais*,

---

That out of respect to the memory of the Honorable Messrs. *Lanctot* and *Berthiaume*, the House do now adjourn.

And the question of concurrence being put, it was :  
*Resolved* in the affirmative.

And the House adjourned.

---

WEDNESDAY, 20th JANUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Turner.*

Prayers.

The Honorable the *Speaker* informed the House that there has been issued a commission under the great seal of the Dominion of Canada, appointing Robert Campbell, Clerk of the Legislative Council, a commissioner for receiving the declaration of qualification of the members of the said Legislative Council.

The said commission was then read by the clerk as follows :

ARTHUR

C A N A D A

E. L. Newcomb  
Deputy  
Minister of  
Justice.  
Canada

GEORGE THE FIFTH, by the Grace of God, of the United Kingdom of Great Britain and Ireland and of the British Dominions beyond the Seas, King, Defender of the Faith, Emperor of India.

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME.

GREETING :

WHEREAS in and by the one hundred and twenty-eighth section of a certain Act of the Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, passed in the Session thereof held in the thirtieth and thirty-first years

---

of Her late Majesty Queen Victoria's reign and called and known as "The British North American Act, 1867," it is amongst other things in effect, enacted that every member of a Legislative Council of any Province shall, before taking his seat therein, take and subscribe before Our Governor General or some person authorized by him, the Declaration of Qualification contained in the fifth schedule to the said act;

AND WHEREAS it appears to us expedient to appoint ROBERT CAMPBELL, Esquire, one of His Majesty's Counsel learned in the Law, Clerk of the Legislative Council of the Province of Quebec, to be a commissioner to take and receive the Declaration of Qualification of the Members of the said Legislative Council, contained in the said Fifth Schedule to the said act;

NOW THEREFORE KNOW YE that confiding in the loyalty, integrity and ability of the said ROBERT CAMPBELL, we of our certain knowledge and mere motion, and by and with the advice of our Privy Council for Canada, do by these presents assign, constitute and appoint the said ROBERT CAMPBELL to be a Commissioner to take and receive the Declaration of Qualification, so required to be taken and subscribed as aforesaid.

To HAVE, hold and exercise the said office of commissioner as aforesaid and the power and authority hereinbefore mentioned unto the said ROBERT CAMPBELL during pleasure.

IN TESTIMONY WHEREOF, we have caused these our letters to be made patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Most Dear and Entirely Beloved Uncle and Most Faithful Counsellor, Field Marshal, His Royal Highness, PRINCE ARTHUR WILLIAM PATRICK ALBERT, Duke of Connaught and of Strathearn, Earl of Sussex (in the Peerage of the United Kingdom); Prince of the United Kingdom of Great Britain and Ireland, Duke of Saxony, Prince of Saxe Coburg and Gotha; Knight of Our Most Noble Order of the Garter; Knight of Our Most Ancient and Most Noble Order of the Thistle; Knight of Our Most Illustrious Order of Saint Patrick; One of Our Most Honorable Privy Council, Great Master of Our Most Honorable Order of the Bath; Knight Grand Commander of Our Most Exalted Order of the Star of India; Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George; Knight Grand Commander of Our Most Eminent Order of the Indian Empire; Knight Grand Cross of Our Royal Victoria Order; Our Personal Aide-de-Camp, Governor-General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

At Our Government House, in Our City of Ottawa, this TWENTIETH day of JANUARY, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and thirteen, and in the third year of Our reign.

By command,

THOMAS MULVEY,  
Under Secretary of State.



---

The Honorable Mr. *Speaker* presented a message from His Honor the Administrator, forwarding the report from the King's Printer.

The said message was read by the clerk as follows.

HORACE ARCHAMBEAULT,

The Administrator of the Province of Quebec, transmits to the Legislative Council of this Province, the report of the King's Printer, showing the number of the copies of the acts of the last session printed and distributed by him, the departments, administrative bodies, officers, and other persons to whom they were sent, the number of copies delivered to them and in virtue of what authority, and the number of copies of the acts of each session remaining, together with a detailed statement of the expenses actually incurred for the printing and distribution of the said Statutes.

GOVERNMENT HOUSE,

Quebec, 12th January, 1915.

---

The following petitions were brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Bryson* :

- No. 44—Of Lachute Protestant Cemetery Company.
- No. 45—Of the city of Hull.
- No. 46—Of the Bankers' Trust.
- No. 47—Of the Scottish Trust.
- No. 48—Of the Provincial Light, Heat & Power Company.

By the Honorable Mr. *Garneau* :

- No. 49—Of the city of Three Rivers.
- No. 50—Of Joseph Beaumier and others.
- No. 51—Of J. F. Grenon and others.
- No. 52—Of Thomas D. Malone.

By the Honorable Mr. *Dubord* :

- No. 53—Of Philomène Labrecque and others.
- No. 54—Of Richard Lessard.
- No. 55—Of Octave Guilmet and others.
- No. 56—Of François Taillon.
- No. 57—Of T. H. Vandyke.

By the Honorable Mr. *Champagne* :

- No. 58—Of St. Léonard du Port Maurice.
- No. 59—Of J. A. A. Brodeur and others.
- No. 60—Of Margaret McCready and others.
- No. 61—Of the town of St. Hyacinthe.

By the Honorable Mr. *Turner* :

- No. 62—Of the city of Quebec.
- No. 63—Of the executors estate C. E. Levey.
- No. 64—Of the Quebec St. Maurice Industrial Company.
- No. 65—Of Abraham Nadler.
- No. 66—Of Samuel L. Routtenberg.
- No. 67—Of the town of Outremont.

By the Honorable Mr. *Roberge* :

- No. 68—Of the city of Sherbrooke.

By the Honorable Mr. *Simard* :

- No. 69—Of Xavier Cardinal and others.
- No. 70—Of the town of Cartierville.
- No. 71—Of Victor Beique.
- No. 72—Of the town of Sault-au-Récollet.
- No. 73—Of E. & A. Leduc, Limited.
- No. 74—Of the parish of St. Georges.
- No. 75—Of St. Michel de Laval.
- No. 76—Of the parish of St. Bernardin de Montréal.
- No. 77—Of St. Rosaire de Montréal.
- No. 78—Of St. Zotique de Montréal.
- No. 79—Of the city of St. Henri.
- No. 80—Of St. François de Solane.
- No. 81—Of Montreal Firemen's Benevolent Society.
- No. 82—Of Jacques Villeneuve.

By the Honorable Mr. *Chapais* :

- No. 83—Of the town of Joliette.
- No. 84—Of *La Protection*.

By the Honorable Mr. *Chauret* :

- No. 85—Of the Laval University at Montreal.
- No. 86—Of the town of Sault-au-Récollet.
- No. 87—Of W. O. Wilson and others.
- No. 88—Of the city of Montreal.
- No. 89—Of the Roman Catholic School Commissioners of Montreal.
- No. 90—Of H. Dubuc and others.
- No. 91—Of the parish of St. Arsène de Montréal.

By the Honorable Mr. *Kelly* :

- No. 92—Of D. Morisset and others.

By the Honorable Mr. *Girouard* :

- No. 93—Of the Sisters of Charity of Montreal.

By the Honorable Mr. *Gilman* :

No. 94—Of the Montreal Amateur Athletic Association.

No. 95—Of the Dorval Island Park Company and others.

The following petitions were then read and received :

No. 3—Of the Salvation Army, praying for the passing of an act to grant them power to keep registers of civil status.

No. 4—Of Arthur Terroux and others, praying for an act to incorporate the municipality of "Lac Tremblant Nord."

No. 5—Of the Protestant Board of School Commissioners of Montreal, praying for authority to issue additional debentures and other purposes.

No. 6—Of Charles Frederic Olivier and others, praying for authority to hypothecate lot No. 236 of the cadastral plan of the Centre Ward of the city of Sherbrooke.

No. 7—Of the Sherbrooke Loan & Mortgage Co., praying for amendments to its charter.

No. 9—Of Mrs. Bertha Rose and others, praying for an act of incorporation under the name of the "Eastside Day Nursery and Infants' Home."

No. 10—Of Dame Charlotte Smithers and others, praying for authority to dispose of a certain property.

No. 12—Of David S. Friedman and others, praying for an act of incorporation under the name of "The Montreal Hebrew Orphans Home."

No. 13—Of the School Commissioners for the municipality of the parish of Tetreauville, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 14—Of the School Commissioners of St. Anselme, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 15—Of the School Commissioners of St. Marc de Montréal, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 16—Of the School Commissioners for the municipality of Parc Amherst, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 17—Of the City of Lachine, praying for amendments to its charter.

No. 18—Of the town of Lasalle, praying for amendments to its charter.

No. 19—Of the City of Maisonneuve praying for amendments to its charter.

No. 20—Of the Viewmont Land Company, Ltd., praying for an act to confirm and ratify certain letters patent of 1912.

No. 22—Of Joseph Auguste Richard, praying for an act to validate a certain deed of sale from Admiral Nelson Sharp.

No. 23—Of George Archambault, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him to the practice of law after examination.

No. 24—Of the Board of the Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec, praying for an act granting them certain powers.

No. 26—Of the Curé and Marguilliere de l'Œuvre et Fabrique de St. Pierre Claver, praying for an act granting them certain powers.

---

No. 27—Of the *Religieuses de Notre-Dame de Charité du Bon Pasteur de Montréal*, praying for a continuation of their grant.

No. 28—Of Sisters of *l'Asile St. Joseph du Bon Pasteur*, praying for the continuation of their grant.

No. 29—Of the Town of Chateauguay, praying for amendments to its charter.

No. 30—Of Wilfred Leahy, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 31—Of Jean Michel Derome, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 32—Of Maxwell Goldstein and others, praying for an act to validate a certain deed of sale.

No. 34—Of the Town of Mount Royal, praying for amendments to its charter.

No. 35—Of the School Commissioners of Ste. Madelaine d'Outremont, praying for an act to authorize them to dispose of certain property and for other purposes.

No. 36—Of Georges Dumont, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 37—Of Dame Delphine Jasmin, praying for an act to validate certain deed of sale.

No. 38—Of Dame Clephire Gagnon, praying for authority to sell certain immoveable property.

No. 40—Of the Turnpike Trust of Montreal, praying for authority to sell certain roads under their control.

No. 41—Of Rev. Vladimir Joseph Sakovitch and others, praying for an act of incorporation under the name of the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal, Canada.

No. 42—Of Thomas Joseph Coonan, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 43—Of the municipality of the village of St. Agathe des Monts, praying to be incorporated as a town.

The Honorable the *Speaker* declared the following petitions irregular :

No. 1—Of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal,, praying for amendments to their charter.

No. 2—Of the School Commissioners for the municipality of Coteau St. Pierre, praying for the passing of an act authorizing them to make a valuation roll yearly.

No. 8—Of the Huntingdon & Hemmingford Railway Company, praying for amendments to its charter.

No. 11—Of Ralph Erskine Allan, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him among its members.

No. 21—Of the Anglo-American Trust Company, praying for amendment to its charter.

---

No. 25—Of the Alma Jonquiere Railway Company, praying for amendment to its charter.

No. 33—Of the Corporation of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui, praying for an act to extend their powers.

No. 39—Of *La Communauté Religieuse Trapistines de Notre-Dame de Maubec*, praying for an act to permit the sale of certain property.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said petitions be referred to the committee on standing orders to report on said irregularities.

On motion of the Honorable Mr. *Pérudeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day, it do stand adjourned until to-morrow at 11 a.m.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk and it was read as follows :

LEGISLATIVE ASSEMBLY,

13th January, 1915.

*Resolved*, That the Honorable Sir *Lomer Gouin*, the Honorable Messrs. *Allard*, *Taschereau*, *Mercier*, *Mitchell*, and Messrs. *Tellier*, *Bernier*, *D'Auteuil*, *Désaulniers*, *Franccœur*, *Galipeault*, *Godbout*, *Létourneau* (Montreal-Hochelaga), *Levesque* and *Vilas*, be appointed as members of the committee on the library and do act as members on the part of this House on the joint committee of both Houses to assist the Speakers in the management of the library of the Legislature.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Council communicating to them the foregoing resolution.

Certified.

L. P. GEOFFRION,

*Clerk of the Legislative Assembly.*

Another message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, and it was read as follows :

LEGISLATIVE ASSEMBLY,

13th January, 1915.

*Resolved*, That a message be sent to the Legislative Council requesting them to unite with this House in the formation of a joint committee to superintend the legislative printing during the current session, and informing them

---

that the Honorable Sir *Lomer Gouin*, the Honorable Messrs. *Allard*, *Décarie*, *Mitchell*, and Messrs. *Tellier*, *Désaulniers*, *Finnie*, *Galipeault*, *Gault*, *Godbout* and *Patenaude* will act as members on the part of this House on the said joint committee.

Certified.

L. P. GEOFFRION,  
*Clerk of the Legislative Assembly.*

On motion of the Hon. Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council agree to unite in the formation of a joint committee of both Houses on the subject of legislative printing as requested and that the committee appointed to superintend the printing of this House during the present session and composed of the Honorable Messrs. *Amyot*, *Bryson*, *Cormier*, *Dubord*, *Garneau*, *Gilman*, *Pérodeau*, *Racine*, *Roberge*, *Smith* and *Turgeon*, be appointed to act on behalf of this House on the said joint committee.

The Honorable Mr. *Speaker* laid before the House a detailed statement of the disbursements of the Legislative Council since the last audit.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said statement be referred to the committee on contingent accounts.

The Honorable Mr. *Pérodeau* laid on the table :

Report of statistics of railways to 30th June, 1914.

Report of expenses of railways.

The Honorable Mr. *Pérodeau* presented a Bill (G) intituled : "An Act to amend the Civil Code respecting successions."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 6) intituled : "An Act to amend articles 5903 and 6119a of the Revised Statutes, 1909, as enacted by the acts 4 George V, chapter 50, section 1, and 4 George V, chapter 51, section 1," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 7) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to exhibitions of moving pictures," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 11) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to clubs for amusement," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 12) intituled: "An Act to amend article 7442 of the Revised Statutes, 1909," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 15) intituled: "An Act to amend article 3123 of the Revised Statutes, 1909, and article 15 of the Code of Civil Procedure, relating to the holding of terms of the Circuit Court in and for Champlain County, at La Tuque," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 18) intituled: "An Act to amend the law relating to the notice for the sale of immoveables for municipal taxes," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 20) intituled: "An Act to legalize certain entries in the

---

entry-book in use on the 2nd of January, 1914, in the Registry office of registration division No. 2 of Lake St. John," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 21) intituled: "An Act to amend articles 112 and 1317 of the Code of Civil Procedure," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 23) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to judicial statistics," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 28) intituled: "An Act to amend the Quebec Cullers' Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 29) intituled: "An Act to amend articles 998 and 999 of the Municipal Code relating to the county of the Magdalen Islands," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 30) intituled: "An Act to amend articles 1311 and 1312 of the Code of Civil Procedure," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.



---

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second  
reading to-morrow.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 21st JANUARY, 1915.

*Sitting at 11 A.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Turner,*

**Payers.**

The following petitions were brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Garneau* :

No. 96—Of Edmond Beaudoin.

By the Honorable Mr. *Simard* :

No. 97—Of the Grande Ligne Mission.

By the Honorable Mr. *Choquette* :

No. 98—Of Joseph St. Pierre.

By the Honorable Mr. *Chauret* :

No. 99—Of Dame Heva Prevost et al.

Honorable Mr. *Bryson*, from the committee on contingencies, presented  
their first report.

---

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL

COMMITTEE OF CONTINGENCIES

This 21st January, 1915.

The committee appointed to examine and report upon the contingent accounts of the House for this session, have the honor of presenting their first report.

The Honorable Mr. *Bryson* has been elected chairman of this committee.

The committee recommend that their quorum be reduced to five members.

The whole respectfully submitted,

GEORGE BRYSON,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders, presented their first report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL

OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS

This 21st January, 1915.

The committee on standing orders have the honor of presenting the following as their first report :

The Honorable Mr. *Garneau* was appointed chairman.

Your committee have examined the following irregular petitions, and recommend that rule 39 be suspended and that the same be read and received :

No. 2—Of the School Commissioners for the municipality of Coteau St. Pierre, praying for authority to make a valuation roll yearly.

No. 25—Of the Alma and Jonquieres Railway Company, praying for amendments to their charter.

No. 33—Of the Corporation of the village of St. Benoit Joseph L'Abre d'Amqui, praying for an act to ratify certain regulations and a loan.

---

No. 39—Of the Trapistine Sisters of Notre-Dame de Maubec, praying for authority to dispose of certain immoveable property and for other purposes.

The whole respectfully submitted.

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Hon. Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The petitions No. 2, 25, 33, and 39 were then read and received.

The Honorable Mr. *Turner*, from the standing committees on railways, presented their first report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL

QUEBEC, 21st January, 1915.

The standing committee on railways have the honor of presenting the following as their first report :

Your committee have elected the Honorable Mr. *Turner* as their chairman and recommend that the quorum be reduced to nine members.

The whole respectfully submitted,

RICHARD TURNER,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Choquette*, from the committee on the reading room, presented their first report.

*Ordered*, That it be received and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL,

READING ROOM COMMITTEE

This 21st January, 1915.

The committee appointed to inquire into all matters concerning the reading room and the publication of the debates of the Legislative Council, have the honor of presenting their first report.

Your committee have elected the Honorable Mr. *Choquette* as their chairman.

The committee recommend that their quorum be reduced to five members.

The whole respectfully submitted.

E. CHOQUETTE,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, presented their first report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL,

QUEBEC, 21st January, 1915.

The standing committee on private Bills have the honor of presenting the following as their first report :

The Honorable Mr. *Turgeon* was appointed chairman and your committee recommend that their quorum be reduced to nine members.

The whole respectfully submitted.

A. TURGEON,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Turgeon*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Pirudeau*, from the committee on legislation, presented their first report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL,

COMMITTEE ON LEGISLATION

This 21st January, 1915.

The committee on legislation appointed with power to inquire into and report upon all bills and matters of a public nature relating to the Civil Code, Code of Civil Procedure, Municipal Code, and to the article of the Revised Statutes and all other matters and things that may be referred to it, have the honor of presenting their first report.

---

The Honorable Mr. *Pérodeau* has been appointed chairman of the committee.

The committee recommend that their quorum be reduced to nine members.

The whole respectfully submitted,

N. PÉRODEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Tuesday, 26th instant, at 4 p.m.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 6) intituled: "An Act to amend articles 5903 and 6119a of the Revised Statutes, 1909, as enacted by the acts 4 George V, chapter 50, section 1, and 4 George V, chapter 51, section 1."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 11) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to clubs for amusement."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 15) intituled : "An Act to amend article 3123 of the Revised Statutes, 1909, and article 15 of the Code of Civil Procedure, relating to the holding of terms of the Circuit Court in and for Champlain County, at La Tuque."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 20) intituled : "An Act to legalize certain entries in the entry book in use on the 2nd of January, 1914, in the registry office of registration division No. 2 of Lake St. John."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 21) intituled : "An Act to amend articles 112 and 1317 of the Code of Civil Procedure."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 23) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to judicial statistics."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 29) intituled: "An Act to amend articles 998 and 999 of the Municipal Code relating to the county of the Magdalen Islands."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

TUESDAY, 26th JANUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Boucherville, de*  
*Bryson,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*

Prayers.

On motion of Honorable Mr. *Smith* Rule 51 was suspended.

The following petitions were severally brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Smith* :

No. 100—Of Dame Charlotte Smithers and others.

By the Honorable Mr. *Dubord* :

No. 101—Of the National Telephone Company.

By the Honorable Mr. *Cormier* :

No. 102—Of Antionette Côté and others.

By the Honorable Mr. *Choquette* :

No. 103—Of the town of Laval sur Lac.

By the Honorable Mr. *Chauret* :

No. 104—Of Canadian Artisans' Association.

No. 105—Of the parish of St. Lin.

No. 106—Of the Town of Laval des Rapides.

The following petitions were read and received :—

No. 44—Of John Hay and others, praying for an act of incorporation under the name of Lachute Protestant Cemetery Company.

No. 45—Of the city of Hull, praying for amendments to its charter.

No. 46—Of the Bankers' Trust Company, praying for amendment to its charter.



---

No. 47—Of the Scottish Trust Company, praying for an act to amend its charter.

No. 48—Of the Provincial Light, Heat & Power Co., praying for an act to amend their charter.

No. 49—Of the city of Three Rivers, praying for an act to amend its charter.

No. 50—Of Joseph Beaumier and others, praying for an act of incorporation under the name of "The Town of Rochefort."

No. 51—Of Jean Grenon and others, praying for an act of incorporation under the name of The Saguenay Hydraulic Reserve Society.

No. 51—Of Thomas D. Malone, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him a member after examination.

No. 53—Of Philomene Labrecque and others, praying for an act of incorporation under the name of *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jesus*.

No. 54—Of J. Richard Lessard, praying for an act to authorize the Board of Notaries of the Province of Quebec to change the date of his indenture.

No. 55—Of Octave Guilmet and others, praying for an act to incorporate the municipality of Honfleur.

No. 56—Of François Taillon, praying for an act to validate the will of the late Narcisse Taillon.

No. 57—Of Dean Currier and others, praying for an act of incorporation under the name of T. H. Van Dyke Estate.

No. 58—Of the municipality of St. Leonard de Port Maurice, praying for a Town Corporation.

No. 59—Of J. A. A. Brodeur and others, praying for an act of incorporation under the name of "La Société des Logements Ouvriers."

No. 60—Of Dame Margaret McCready Langan and others, praying for amendment to the will of the late James McCready.

No. 61—Of the city of St. Hyacinthe, praying for an act to revise its charter.

No. 62—Of the city of Quebec, praying for amendments to its charter.

No. 63—Of the Royal Trust Company and others, praying for an act respecting the estate of the late C. E. Levey.

No. 64—Of the Quebec and St. Maurice Industrial Company, praying for an act to change its name to that of "Brown Corporation."

No. 65—Of Abraham Nadler and others, praying for an act of incorporation under the name of "Abraham Sholem Synagogue."

No. 66—Of Samuel Louis Reuttenberg and others, praying for an act of incorporation under the name of "Hebrew Maternity Hospital."

No. 67—Of the town of Outremont, praying for amendments to its charter.

No. 68—Of the town of Sherbrooke, praying for amendments to its charter.

No. 69—Of Xavier Cardinal and others, praying for amendment of the act 3 George V, chapter 80.

---

No. 70—Of the corporation of Cartierville, praying for amendments to its charter.

No. 71—Of Victor Beique, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him to the practice of law after examination.

No. 72—Of the Corporation of the town of Sault au Recollet, praying for amendments to its charter.

No. 74—Of the Bureau Special de l'Œuvre et Fabrique de St. Georges, praying for amendments to its charter.

No. 75—Of the Corporation of the village of St. Michel de Laval, praying incorporation under the name of Town of St. Michel.

No. 77—Of the cure and marguilliers of l'Œuvre et Fabrique of the parish of Notre-Dame du Saint Rosaire de Montréal, praying for authority to borrow money.

No. 78—Of the School Commissioners of St. Zothique of Montreal, praying for annexation to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 79—Of the School Commissioners of the city of St. Henri, county of Hochelaga, praying for the passing of an act authorizing them to make a valuation roll yearly.

No. 80—Of the School Commissioners of St. Francois Solano, county Maisonneuve, praying for the passing of an act authorizing them to make a valuation roll yearly.

No. 82—Of Jacques Villeneuve, praying for an act to amend the will of the late Honorable J. O. Villeneuve.

No. 83—Of the town of Joliette, praying for amendments to its charter.

No. 84—Of La Protection Insurance Company, praying for amendments to its charter.

No. 85—Of Laval University, Montreal, praying for an act to amend Acts 55-56, Victoria, chapter 64.

No. 86—Of the parish of Sault-au-Recollet, praying to be incorporated as a town under the name of "Town of Montreal North."

No. 87—Of W. O. Wilson and others, praying for an act to amend the will of the late John Henry Wilson.

No. 88—Of the city of Montreal, praying for amendments to its charter.

No. 89—Of the Catholic School Commission of Montreal, praying for an act to authorize them to impose a school tax annually upon the town of Emard.

No. 90—Of L'Association Marechal Ferrant of the Province of Quebec, praying for an act of incorporation.

No. 91—Of L'Œuvre et Fabrique de St. Arsene de Montreal, praying for an act to authorize them to effect a loan to build a church.

No. 92—Of D. Morisset and others, praying for an act to incorporate the "Town of Trois Pistoles."

No. 93—Of M. A. Piché and others, praying for an act concerning *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital Général de Montréal*.

---

No. 94—Of the Montreal Amateur Athletic Association, praying for amendments to its charter.

No. 95—Of the Dorval Island Park Company, Limited, and others, praying for an act of incorporation under the name of "The Town of Dorval Island."

No. 96—Of Edmond Beaudoin, praying for an act authorizing him to dispose of a certain property.

No. 97—Of the Grande Ligne Mission, praying for an act to amend its charter.

No. 98—Of Joseph St. Pierre, praying for an act authorizing him to shorten the date of his indenture.

No. 99—Of Dame Heva Prevost and others, praying for an act to authorize him to dispose of certain property.

The Honorable the *Speaker* declared the following petitions irregular :

No. 73—Of the E. & A. Leduc Company, Limited, praying for an act to authorize the carrying on business in the city of Montreal.

No. 76—Of the cure et marguilliers de l'Œuvre et Fabrique of the parish of Saint Bernardin de Siennes de Montréal, praying for an act to ratify certain contracts.

No. 81—Of the Montreal Firemens' Benevolent Association, praying for an act to grant them a new charter.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said petitions Nos. 73, 76 and 81 be referred to committee on standing orders to report on irregularities.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 3) intituled: "An Act to amend the act respecting coroners in the Province of Quebec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 17) intituled: "An Act to authorize municipalities to contribute to the Canadian Patriotic Fund and to other funds, and to validate contributions already made," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 26) intituled: "An Act respecting private detectives," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 27) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec Public Utilities Commission," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 32) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative syndicates," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 33) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting co-operative agricultural societies," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 34) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to farmers' clubs," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 36) intituled: "An Act to amend article 6607 of the Revised Statutes, 1909," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 38) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting certain grants to agricultural and other associations," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 52) intituled: "An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 64) intituled: "An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give 'Quebec House' to the Dominion of Canada," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 70) intituled: "An Act to incorporate the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal, Canada," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 77) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Georges Archambault among its members, after examination," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 90) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Lasalle," to which they request the concurrence of th's House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 91) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Lachine," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 99) intituled: "An Act respecting *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital-Général de Montréal*," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 7) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to exhibitions of moving pictures."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 12) intituled: "An Act to amend article 7442 of the Revised Statutes, 1909."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.  
The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 18) intituled: "An Act to amend the law relating to the notice for the sale of immoveables for municipal taxes."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.  
The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

WEDNESDAY, 27th JANUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélaré Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Boucherville, de*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennés, de*

Prayers.

On motion of Honorable Mr. *Champagne*, it was  
*Ordered*, That Rule 51 be suspended.

The following petition was brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Champagne* :

No. 107—Of the village of l'Abord à Plouffe.

The following petitions were read and received :

No. 100—Of Dame Charlotte Smithers Learmont and the Royal Trust Company, praying for the passing of an act extending their powers as executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont.

No. 101—Of the National Telephone Company and the Montcalm Construction Company and others, praying for an act to ratify certain contract.

No. 102—Of Dame Antoinette Côté and others, praying for authority to dispose of certain property.

No. 103—Of the Laval Land Company, praying for an act of incorporation under the name of town of Laval sur Lac.

No. 104—Of La Société des Artisans Canadien-Français, praying for amendments to their charter.

No. 105—Of the parish of St. Lin, praying for an act to amend the act 46 Victoria, chapter 81, respecting the reconstruction of a bridge on River Achigan.

No. 106—Of the town of Laval des Rapides, praying for an act to amend its charter.



---

The Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders presented their second report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows:

LEGISLATIVE COUNCIL.

OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS.

This 27th January, 1915.

The committee on standing orders have the honour of presenting the following as their 2nd report:

Your committee have examined the following petitions and find that the required notices have been regularly given in each case:

No. 2—Of the School Commissioners of the municipality of Côteau St. Pierre, praying for the passing of an act to authorize them to make a valuation roll annually.

No. 3—Of the Salvation Army, praying for the passing of an act to grant them power to keep registers of civil status.

No. 4—Of Arthur Terroux and others, praying for an act to incorporate the municipality of Lac Tremblant Nord.

No. 6—Of Charles Frederic Olivier and others, praying for authority to hypothecate lot No. 236 of the cadastral plan of the centre ward of the city of Sherbrooke.

No. 7—Of the Sherbrooke Loan and Mortgage Co., praying for amendments to its charter.

No. 9—Of Mrs. M. Dobrofsky and others, praying for an act of incorporation under the name of the Eastside Day Nursery and Infants' Home.

No. 10—Of Dame Charlotte Smithers Learmont and others, praying for authority to dispose of a certain property.

No. 12—Of Henry Winfield and others, praying for an act of incorporation under the name of the Montreal Hebrew Orphans' Home.

No. 13—Of the School Commissioners for the municipality of Tetreauville, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 14—Of the School Commissioners of St. Anselme, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 15—Of the School Commissioners of St. Marc de Montréal, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 16—Of the School Commissioners of the parish of Amherst, praying to be annexed to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 17—Of the city of Lachine, praying for amendments to its charter.

No. 18—Of the town of Lasalle, praying for amendments to its charter.

No. 20—Of the Viewmount Land Company, Ltd., praying for an act to confirm and ratify certain letters patent of 1912.

---

No. 23—Of George Archambault, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him to the practice of law after examination.

No. 24—Of the Board of the Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec, praying for certain powers.

No. 25—Of the Alma and Jonquières Railway Company, praying for amendments to its charter.

No. 26—Of the cure and marguilliers de l'Œuvre et Fabrique de St. Pierre Claver, praying for an act granting them certain powers.

No. 30—Of Wilfred Leahy, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 31—Of Jean Michel Derome, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 32—Of Maxwell Goldstein and others, praying for an act to validate a certain deed of sale.

No. 33—Of the Corporation of the village of St. Benoit Joseph L'Abre d'Amqui, praying for an act to ratify certain regulations and a loan.

No. 34—Of the town of Mont Royal, praying for amendments to its charter.

No. 35—Of the School Commissioners of Ste. Madelaine d'Outremont, praying for an act to authorize them to dispose of certain property and for other purposes.

No. 36—Of George Dumont, praying for an act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 39—Of the Trapestine Sisters of Notre-Dame de Maubec, praying for authority to dispose of certain immoveable property and for other purposes.

No. 41—Of Rev. Vladimir Joseph Sakavitch and others, praying for an act of incorporation under the name of the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Church of Montreal, Canada.

No. 43—Of the municipality of the village of St. Agathe des Monts, praying to be incorporated as a town under the name of Town of St. Agathe des Monts.

No. 44—Of John Hay and others, praying for an act of incorporation under the name of Lachute Protestant Cemetery Company.

No. 45—Of the city of Hull, praying for amendments to its charter.

No. 46—Of the Bankers' Trust Company, praying for amendments to its charter.

No. 47—Of the Scottish Trust Company, praying for amendments to its charter.

No. 48—Of the Provincial Light, Heat & Power Co., praying for amendments to its charter.

No. 49—Of the city of Three Rivers, praying for an act to amend its charter.

No. 50—Of Joseph Beaumier and others, praying for an act of incorporation under the name of the Town of Rochefort.

---

No. 51—Of Jean Grenon and others, praying for an act of incorporation under the name of the Saguenay Hydraulic Reserve Society.

No. 52—Of Thomas D. Malone, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him a member after examination.

No. 53—Of Philomene Labrecque and others, praying for an act of incorporation under the name of Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jesus.

No. 54—Of Richard Lessard, praying for an act to authorize the Board of Notaries of the Province of Quebec to change the date of his indenture.

No. 55—Of Anselme Beaudoin and others, praying for an act to incorporate the municipality of Honfleur.

No. 56—Of Francois Taillon, sr., praying for an act to validate the will of the late Narcisse Taillon.

No. 58—Of the municipality of St. Leonard de Port Maurice, praying for incorporation as a town.

No. 59—Of J. A. A. Brodeur and others, praying for an act of incorporation under the name of La Société des Logements Ouvriers.

No. 60—Of Dame Margaret McCready Langan and others, praying for amendments to the will of the late James McCready.

No. 61—Of the city of St. Hyacinthe, praying for an act to revise its charter.

No. 62—Of the city of Quebec, praying for amendments to its charter.

No. 63—Of the Royal Trust Company and others, praying for an act respecting the estate of the late C. E. Levey.

No. 64—Of the Quebec and St. Maurice Industrial Company, praying for an act to change its name to that of Brown Corporation.

No. 65—Of Abraham Nadler and others, praying for an act of incorporation under the name of Abraham Sholem Synagogue.

No. 66—Of Samuel Louis Reuttenberg and others, praying for an act of incorporation under the name of Hebrew Maternity Hospital.

No. 67—Of the town of Outremont, praying for amendments to its charter.

No. 68—Of the town of Sherbrooke, praying for amendments to its charter.

No. 69—Of Xavier Cardinal and others, praying for amendment to the act 3 George V, chapter 80.

No. 70—Of the Corporation of Cartierville, praying for amendments to its charter.

No. 72—Of the Corporation of the town of Sault au Récollet, praying for amendments to its charter.

No. 74—Of the Bureau Special de l'Œuvre et Fabrique de St. George, praying for amendments to its charter.

No. 75—Of the Corporation of the village of St. Michel de Laval, praying for an act of incorporation under the name of town of St. Michel.

No. 77—Of the cure and marguilliers of l'Œuvre et Fabrique of the parish of Notre-Dame du Saint Rosaire de Montréal, praying for authority to borrow money.

---

No. 78—Of the School Commissioners of St. Zotique of Montreal, praying for annexation to the Catholic School Commission of Montreal.

No. 79—Of the School Commissioners of the city of St. Henry, county of Hochelaga, praying for the passing of an act authorizing them to make a valuation yearly.

No. 80—Of the School Commissioners of St. Francois Solano, county of Maisonneuve, praying for the passing of an act authorizing them to make a valuation yearly.

No. 82—Of Jacques Villeneuve, praying for an act to amend the will of the late Honorable J. O. Villeneuve.

No. 83—Of the town of Joliette, praying for amendments to its charter.

No. 85—Of Laval University, Montreal, praying for an act to amend acts 55-56 Victoria, chapter 64.

No. 86—Of the parish of Sault au Récollet, praying to be incorporated as a town under the name of "Town of Montreal North."

No. 87—Of W. O. Wilson and others, praying for an act to amend the will of the late John Henry Wilson.

No. 88—Of the city of Montreal, praying for amendments to its charter.

No. 89—Of the Catholic School Commission of Montreal, praying for an act to authorize them to impose a school tax annually upon the town of Emard.

No. 90—Of l'Association des maréchaux-ferrants of the Province of Quebec, praying for an act of incorporation.

No. 92—Of Rev. D. Morisset and others, praying for an act to incorporate the "Town of Trois-Pistoles."

No. 93—Of M. A. Piché and others, praying for an act concerning La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital Général de Montréal.

No. 95—Of the Dorval Island Park Company, Limited, and others, praying for an act of incorporation under the name of "The Town of Dorval Island."

No. 96—Of Edmond Beaudoin, praying for an act authorizing him to dispose of a certain property.

No. 97—Of the Grande Ligne Mission, praying for an act to amend its charter.

No. 98—Of Joseph St. Pierre, praying for an act authorizing him to shorten the date of his indenture.

Regarding the following petitions submitted for irregularity :—

No. 1—Of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, praying for amendments to their charter.

No. 11—Of Ralph Ersine Allen, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him among its members after examination.

The petitioners having substituted regular petitions, your committee commend that the same be read and received.

As to the petition No. 21—Of the Anglo-American Trust Company, the irregularity having been remedied, your committee recommend that it be read and received.

Regarding the following petitions:—

No. 73—Of E. & A. Leduc Company, Ltd., praying for an act to authorize them to carry on business in the city of Montreal.

No. 76—Of the cure and marguilliers de l'Œuvre et Fabrique of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal, praying for an act to ratify certain contracts.

No. 81—Of the Montreal Firemens' Benevolent Association, praying for an act to grant them a new charter.

Seeing that the seal is missing, your committee recommend that Rule 39 be suspended and that they be read and received.

The whole respectfully submitted

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

Petitions No. 1, 11, 21, 73, 76 and 81 were read and received.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until to-morrow at 11 a.m.

The Honorable Mr. *Dubord* presented a Bill (B) intituled: "An Act to incorporate *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jesus*."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The Honorable Mr. *Smith*, presented a Bill (C) intituled: "An Act to amend the charter of the Scottish Trust Company."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The Honorable Mr. *Smith* presented a Bill (D) intituled: "An Act to amend the charter of the Provincial Light, Heat and Power Company."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The Honorable Mr. *Smith* presented a Bill (E) intituled: "An Act to amend the charter of the Bankers' Trust Company."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (G) "An Act to amend the Civil Code respecting successions."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 30) intituled: "An Act to amend articles 1311 and 1312 of the Code of Civil Procedure."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 3) intituled: "An Act to amend the act respecting coroners in the Province of Quebec."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

---

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 17) intituled: "An Act to authorize municipalities to contribute to the Canadian Patriotic Fund and to other funds, and to validate contributions already made."

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 27) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec Public Utilities Commission."

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Hon. Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 36) intituled: "An Act to amend article 6607 of the Revised Statutes, 1909."

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. Pérodeau, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 52) intituled: "An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec."

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 64) intituled: "An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give "Quebec House" to the Dominion of Canada."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 70) intituled: "An Act to incorporate the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal, Canada."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 77) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province to admit Georges Archambault among its members, after examination."

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 90) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Lasalle."



---

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 91)  
intituled : "An Act to amend the charter of the city of Lachine."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 99)  
intituled : "An Act respecting *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital Général de Montréal*."

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 28th JANUARY, 1915.

*Sitting at 11 a.m.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Boucherville, de*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennes, de*

Prayers.

---

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, Rule 51 was suspended.

The following petition was then brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Roberge* :

No. 108—Of the corporation of the county of Lake Megantic.

The following petition was read and received :

No. 107—Of the village of l'Abord à Plouffe.

Honorable Mr. *Bryson*, from the committee on contingencies, presented their second report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

## LEGISLATIVE COUNCIL

### COMMITTEE ON CONTINGENCIES

This 28th January, 1915.

The committee appointed to examine and report upon the contingent accounts of this House for this session, have the honor of presenting their second report.

The committee recommend that Mr. *Robert Campbell*, the clerk of the House, be clerk of the committee.

Your committee have appointed the Honorable Messrs. *Bryson*, *Pérodeau* and *Garneau*, a sub-committee to examine the accounts of the clerk of the House.

The whole respectfully submitted,

GEORGE BRYSON,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the delay for presenting private Bills be extended to Tuesday, February 2nd next.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Monday, the 1st February next, at 8 p.m.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 62) intituled : "An Act to amend the charter of *La Société*

---

*des Artisans Canadiens-Français*," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 106) intituled: "An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (B) intituled: "An Act to incorporate *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jésus*."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (C) intituled: "An Act to amend the charter of the Scottish Trust Company."

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (D) intituled: "An Act to amend the charter of the Provincial Light, Heat & Power Company."

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (E) intituled: "An Act to amend the charter of the Bankers' Trust Company."

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 26) intituled: "An Act respecting private detectives."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to a committee of the whole House to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 33) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting co-operative agricultural societies."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into a committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 34) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to farmers' clubs."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 38) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting certain grants to agricultural and other associations."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

MONDAY, 1st FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 8 P.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Simard,*  
*Turner,*

Prayers.

The following petition was read and received :—

No. 108—Of the Corporation of Lake Megantic praying for the division of the registration division in the county of Frontenac.

The Honorable Mr. *Chauret* presented a Bill (H) intituled : “An Act to validate certain judicial sales in the Island of Montreal.”

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 8) intituled : “An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the duties imposed on successions,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 13) intituled : “An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Court of the Sessions of the Peace,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 31) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Dairy Association of the Province of Quebec and to the manufacture of dairy products," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 53) intituled: "An Act to incorporate the municipality of Lac Tremblant Nord," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 55) intituled: "An Act to incorporate the East Side Day Nursery and Infants' Home," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 61) intituled: "An Act respecting the Viewmount Land Company, Limited," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 67) intituled: "An Act to grant the Salvation Army power to perform acts of civil status and keep registers of civil status," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was  
*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 71) intituled: "An Act respecting the last will and testament of the late Charles Eleazar Levey," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was  
*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 82) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Georges Dumont among its members," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.



---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 83) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Jean Michel Derome among its members," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 84) intituled: "An Act respecting the school commissioners for the School Municipality of the city of Westmount," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 88) intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Notre-Dame du St. Rosaire de Montréal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 89) intituled: "An Act respecting the town of St-Aut-Recollet," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 95) intituled: "An Act to incorporate the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice as a town," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 107) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Wilfrid Leahy among its members," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 125) intituled: "An Act to amend the charter of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 127) intituled: "An Act to allow T. D. Malone to be admitted to the examination for admission to the practice of law," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 160) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the incorporation of societies for the prevention of cruelty to animals," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 162) intituled: "An Act to amend the law relating to the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 29, 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code, and article 75 of the Revised Statutes, 1909," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 164) intituled: "An Act to amend article 471 of the Code of Civil Procedure respecting proceedings before the jury," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to -morrow.

The order of the day was read for putting the House into committee of the whole for the consideration of Bill (No. 26) intituled: "An Act respecting private detectives."

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

---

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 106) intituled: "An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company."

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

TUESDAY, 2nd FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*

**Prayers.**

The Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders, presented their third report.

*Ordered*, That it be received, and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL.

OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS.

This 2nd February, 1915.

The committee on standing orders have the honour of presenting the following as their third report :

Your committee have examined the following petitions and find that the required notices have been regularly given in each case :

No. 1—Of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal praying for amendments to their charter.

No. 5—Of the Protestant Board of School Commissioners of Montreal, praying for authority to issue additional debentures and other purposes.

No. 11—Of Ralph Erskine Allan, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him among its members.

No. 19—Of the city of Maisonneuve, praying for amendments to its charter.

No. 21—Of the Anglo-American Trust Company, praying for amendments to its charter.

No. 22—Of Joseph Auguste Richard, praying for an act to validate a certain deed of sale from Admiral Nelson Sharp.

No. 29—Of the town of Chateauguay, praying for amendments to its charter.

---

No. 37—Of Dame Delphine Jasmin, praying for an act to validate certain deed of sale.

No. 38—Of Dame Clephire Gagnon, praying for authority to sell certain immoveable property.

No. 40—Of the Turnpike Trust of Montreal, praying for authority to sell certain roads under their control.

No. 42—Of Thomas Joseph Coonan, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him as a member.

No. 71—Of Victor Beique, praying for an act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit him to the practice of law after examination.

No. 73—Of the E. & A. Leduc Company, Ltd., praying for an act to authorize them to carry on business in the city of Montreal.

No. 76—Of the curé et marguilliers of l'Œuvre et Fabrique of the parish of St. Bernardin de Siennes of Montreal, praying for an act to ratify certain contracts.

No. 81—Of the Montreal Firemens' Benevolent Association, praying for an act to grant them a new charter.

No. 91—Of L'Œuvre et Fabrique de St. Arsène de Montréal, praying for an act to authorize them to effect a loan to build a church.

No. 100—Of Dame Charlotte Smithers Learmont and the Royal Trust Company, praying for the passing of an act extending their powers as executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont.

No. 101—Of the National Telephone Company and the Montcalm Construction Company and others, praying for an act to ratify certain contract.

No. 102—Of Dame Antoinette Côté and others, praying for authority to dispose of certain property.

No. 103—Of the Laval Land Company, praying for an act of incorporation under the name of town of Laval sur Lac.

No. 104—Of La Société des Artisans Canadien-Français, praying for amendments to their charter.

No. 105—Of the parish of St. Lin, praying for an act to amend the act 46 Victoria, chapter 81, respecting the reconstruction of a bridge on River Achigan.

No. 106—Of the town of Laval des Rapides, praying for an act to amend its charter.

No. 107—Of Eusebe Lorrain and others, praying for an act of incorporation under the name of the municipality of the village l'Abord à Plouffe.

Regarding the following irregular petition :

No. 8—Of the Hantington & Hemmingford Railway Company, praying for amendments to its charter.

---

The irregularities having been remedied Your Committee recommend that it be read and received.

The whole respectfully submitted.

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said report be adopted.

The petition No. 8 of the Huntingdon & Hemmingford Railway Company was read and received.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 70) intituled: "An Act to incorporate the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal, Canada," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 91) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Lachine," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill, as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 99) intituled: "An Act respecting *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital Général de Montréal*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 52) intituled: "An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 32) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative syndicates."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and



acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 62) intituled: "An Act to amend the charter of *La Société des Artisans Canadiens-Français*."

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 13) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Court of the Sessions of the Peace."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 125) intituled: "An Act to amend the charter of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec."

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 160) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the incorporation of societies for the prevention of cruelty to animals."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 162) intituled: "An Act to amend the law relating to the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 29, 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code, and article 75 of the Revised Statutes, 1909.

---

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 164) intituled: "An Act to amend article 471 of the Code of Civil Procedure respecting proceedings before the jury."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

WEDNESDAY, 3rd FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

<i>Bryson,</i>	<i>Girouard,</i>
<i>Champagne,</i>	<i>Kelly,</i>
<i>Chapais,</i>	<i>Pérodeau,</i>
<i>Chauret,</i>	<i>Racine,</i>
<i>Choquette,</i>	<i>Roberge,</i>
<i>Cormier,</i>	<i>Simard,</i>
<i>Dubord,</i>	<i>Smith,</i>
<i>Garneau,</i>	<i>Turner,</i>
<i>Gilman,</i>	

Prayers.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That Rule 51 be suspended.

The following petitions were brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Smith* :

No. 109—Of the School Commissioners of Westmount.

---

By the Honorable Mr. *Garneau* :  
No. 110—Of the town of St. John's.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That Petition No. 109 be now read and received.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 53) intituled : "An Act to incorporate the municipality of Lac Tremblant Nord," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 61) intituled : "An Act respecting the Viewmount Land Company, Limited," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 64) intituled : "An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give "Quebec House" to the Dominion of Canada," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

---

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 67) intituled: "An Act to grant the Salvation Army power to perform acts of civil status and keep registers of civil status," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 71) intituled: "An Act respecting the last will and testament of the late Charles Eleazar Levey," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 77) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Georges Archambault among its members, after examination," reported that they had gone through the said

---

Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 82) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Georges Dumont among its members," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau* it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 83) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Jean Michel Derome among its members," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 88) intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Notre-Dame du St.

Rosaire de Montréal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On the motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 90) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Lasalle," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 107) intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Wilfrid Leahy, among its members," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and

acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (B) intituled: "An Act to incorporate *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jésus*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (C) intituled: "An Act to amend the charter of *The Scottish Trust Company*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (D) intituled: "An Act to amend the charter of *The Provincial Light, Heat and Power Company*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments

were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (E) intituled: "An Act to amend the charter of *The Bankers' Trust Company*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 33) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting co-operative agricultural societies," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (H) intituled: "An Act to validate certain judicial sales in the Island of *Mon-Montreal*."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 84) intituled: "An Act respecting the school commissioners for the School Municipality of the city of *Westmount*."



---

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 4th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Bryson,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*

Prayers.

The following petition was read and received :

No. 110—Of the town of St. Johns, praying for power to construct an aqueduct.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders, presented their fourth report.

*Ordered*, That it be received and it was then read as follows :

#### LEGISLATIVE COUNCIL.

##### OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS.

This 4th February, 1915.

The committee on standing orders have the honor of presenting the following as their 4th report :

Your committee have examined the following petitions and find that the required notices have been regularly given in each case :

No. 8—Of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company, praying for amendments to its charter.

---

No. 94—Of the Montreal Amateur Athletic Association praying for amendments to its charter.

No. 109—Of the School Commissioners for the school municipality of the city of Westmount.

Regarding the following petition :

No. 57—Of Dean Currier and others, praying for an act of incorporation under the name of T. H. Van Dyke Estate.

The committee recommends that, as the notices given will have expired by the time the bill is before the committee, they be considered sufficient.

The whole respectfully submitted.

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 62) intituled : "An Act to amend the charter of *La Société des Artisans Canadiens-Français*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk ; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 89) intituled : "An Act respecting the town of Sault-au-Recollet," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk ; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 95) intituled: "An Act to incorporate the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice as a town," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 106) intituled: "An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

---

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 125) intituled: "An Act to amend the charter of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 127) intituled: "An Act to allow T. D. Malone to be admitted to the examination for admission to the practice of law," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garncau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Dubord*, presented a Bill (F) intituled: "An Act to incorporate the T. H. Van Dyke Estate."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

On motion of the Honorable Mr. *Péroudeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned till to-morrow at 11 a.m.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 41) intituled: "An Act to provide for the construction and

---

maintenance of an iron bridge, free to traffic, over the Richelieu river, between the towns of St. Johns and Iberville," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 57) intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of St. Pierre Claver," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 58) intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Anselme, in the County of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 59) intituled: "An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 60) intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 69) intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tetreaultville de Montréal, in the county of Laval, to that of the Catholic School Commission of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 94) intituled: "An Act to amend the charter of the Montreal Amateur Athletic Association," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 105) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 129) intituled: "An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery Company," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 137) intituled: "An Act to extend the delay provided for in article 7096mm of the Revised Statutes, 1909, in so far as the Anglo-

---

American Trust Company is concerned," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 31) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Dairy Association of the Province of Quebec and to the manufacture of dairy products."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

FRIDAY, 5th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 11 A.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

<i>Amyot,</i>	<i>Girouard,</i>
<i>Bryson,</i>	<i>Kelly,</i>
<i>Chapais,</i>	<i>Pérodeau,</i>
<i>Chauret,</i>	<i>Racine,</i>
<i>Cormier,</i>	<i>Roberge,</i>
<i>Dubord,</i>	<i>Simard,</i>
<i>Garneau,</i>	<i>Smith,</i>
<i>Gilman,</i>	<i>Turner,</i>

Prayers.

On motion of the Honorable Mr. *Kelly*, it was  
*Ordered*, That Rule 51 be suspended.

The following petition was then brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Kelly* :

No. 111—Of the parish of St. Michael the Archangel of Montreal.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Tuesday, the 9th instant, at 8 p.m.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 99) intituled: "An Act respecting *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital-Général de Montréal*," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 163) intituled: "An Act to amend article 7600 of the Revised Statutes, 1909, relating to the admission of bailiffs in the disthict of Saguenay," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The Honorable the *Speaker* reported that he with such members of the Executive Council as are members of this House, had waited on His Honor the Administrator with the address in answer to the Speech from the Throne, and that it had pleased His Honor to make the following reply :



---

*Honorable Gentlemen of the Legislative Council :*

“I have much pleasure in acknowledging the receipt of the Address voted by you in reply to the Speech from the Throne and tender you my sincere thanks for same.”

GOVERNMENT HOUSE,

Quebec, 5th February, 1915.

HORACE ARCHAMBEAULT,

*Administrator of the Province.*

The order of the day was read for the second reading of Bill (F) intituled: “An Act to incorporate the T. H. Van Dyke Estate.”

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 57) intituled: “An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of St. Pierre Claver.”

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 58) intituled: “An Act to annex the school municipality of St. Anselme, in the county of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal.”

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 59) intituled: “An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal.”

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 60) intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 69) intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tétreaultville de Montréal, in the county of Laval, to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 94) intituled: "An Act to amend the charter of the Montreal Amateur Athletic Association."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 105) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 129) intituled: "An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery Company."

---

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 137) intituled: "An Act to extend the delay provided for in article 7096<sup>mm</sup> of the Revised Statutes, 1919, in so far as the Anglo-American Trust Company is concerned."

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On the motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

TUESDAY, 9th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 8 P.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs:

*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*  
*Girouard,*

*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was  
*Ordered*, That Rule 51 be suspended.

The following petition was then brought up and laid on the table:

By the Honorable Mr. *Choquette*:

No. 112—Of the School Commissioners of St. Pie.

---

The Honorable the *Speaker* declared the following petition irregular :

No. 111—Of L'Œuvre et Fabrique of St. Michel Archange, Montréal, praying for authority to borrow money.

On motion of the Honorable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said petition be referred to the committee on standing orders to report on the irregularity.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 26) intituled : "An Act respecting private detectives," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 31) intituled : "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Dairy Association of the Province of Quebec and to the manufacture of dairy products," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 61) intituled : "An Act respecting the Viewmount Land Company, Limited," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 64) intituled : "An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give 'Quebec House' to the Dominion of Canada," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 88) intituled : "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Notre-Dame du St. Rosaire de Montréal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 90) intituled : "An Act to amend the charter of the town of Lasalle," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 91) intituled : "An Act to amend the charter of the city of Lachine," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 43) intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-gates and tolls on the Lachine road in the municipalities of the towns of St. Pierre and Montreal West," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 63) intituled: "An Act to authorize Edmond Beaudoin, *ès qualité*, to sell certain immoveables," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Smith*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended during this sitting.

On motion of the Honorable *Mr. Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable *Mr. Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 65) intituled: "An Act to regularize the clerkship of Joseph St. Pierre, student-at-law," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable *Mr. Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 72) intituled: "An Act to amend the act incorporating the Quebec and St. Maurice Industrial Company and changing the name thereof to Brown Corporation," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable *Mr. Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 74) intituled : “An Act to incorporate the town of Ste. Agathe des Monts,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 75) intituled : “An Act respecting the estate of the late J. H. Wilson, and to amend the act 9 Edward VII, chapter 166.” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 76) intituled : “An Act to amend the charter of the village of St. Michel de Laval and to incorporate it as a town under the name of the Town of St. Michel,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 81) intituled : “An Act to amend the charter of the town of Laurentides,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 85) intituled : “An Act to ratify and confirm the will of the late Narcisse Taillon,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 87) intituled: "An Act to regularize the clerkship and indentures of J. Richard Lessard," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 98) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Joliette," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 102) intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montréal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 109) intituled: "An Act respecting the succession of Dame Caroline Desève," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 112) intituled : “An Act to incorporate the Montreal Hebrew Orphans’ Home,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 114) intituled : “An Act to consolidate the charter of the Montreal Firemen’s Benefit Association,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 117) intituled : “An Act respecting E. & A. Leduc, Limited,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 124) intituled : “An Act for the relief of the universal legatees of the Honorable Joseph Octave Villeneuve,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 131) intituled : “An Act to confirm the title to the immovable known as lots Nos. 268 and 275 and parts of 267 and 274 of the cadastre of the parish of Longueuil,” to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.



On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 135) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Ralph Erskine Allan among its members, after examination," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.  
On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 141) intituled: "An Act to incorporate the Montreal Farmers' Association," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.  
On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 143) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to issue to Thomas Coonan his certificate as an advocate forthwith," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.  
On the motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 146) intituled: "An Act to incorporate the Hebrew Maternity Hospital," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.  
On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 154) intituled : "An Act to extend the powers of the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 163) intituled : "An Act to amend article 7600 of the Revised Statutes, 1909, relating to the admission of bailiffs in the district of Saguenay."

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

Honorable Mr. *Pérodeau* moved, seconded by the Honorable Mr. *Chapais*, That out of respect to the memory of the late Sir François Langelier, Lieutenant Governor of the Province of Quebec, the House do now adjourn.

And the question of concurrence being put, it was

*Resolved* in the affirmative.

And the House adjourned.

---

WEDNESDAY, 10th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Garneau,*  
*Kelly,*

*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennes, de*

Prayers.

---

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was  
*Ordered*, That Rule 51 be suspended.

The following petition was brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Champagne* :  
No. 113—Of Georgette Roy and others.

The following petition was read and received :

No. 112—Of the School Commissioners of the village of St. Pic, county Bagot P.Q., praying for an act to ratify and confirm a certain resolution anent an act of donation.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (F) intituled: "An to incorporate The T. H. Van Dyke estate," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 55) intituled: "An Act to incorporate the People's Day Nursery and Infants' Home," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same, and recommending a change in the title.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended and with a new title be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and

acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill under the title of "An Act to incorporate the Beth Israel Day Nursery and Infants' Home," with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 57) intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of St. Pierre Claver," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 58) intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Anselme, in the county of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal," reported that they had gone through the said bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 59) intituled: "An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of

---

Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 60) intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 69) intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tétreaultville de Montréal, in the county of Javal, to that of the Catholic School Commission of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 94) intituled: "An Act to amend the charter of The Montreal Amateur Athletic Association," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (H) intituled: "An Act to validate certain sales of immoveables made by authority of justice on the Island of Montreal," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 11th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Girouard,*  
*Garneau,*

*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

The following petition was read and received :

No. 113—Of Dame Georgette Roy and others, praying for amendments to the law respecting the waterworks at St. John.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 137) intituled : “An Act to extend the delay provided for in article 7096mm of the Revised Statutes, 1909, in so far as the Anglo-American Trust Company is concerned,” reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 105) intituled : “An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke,” reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which

---

he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 129) intituled: "An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until to-morrow at noon.

And then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.



---

FRIDAY, 12th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at Noon.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélaré Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Girouard,*  
*Pérodeau,*

*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennés, de*

Prayers.

On motion of Honorable Mr. *Dubord*, Rule 51 was suspended.

The following petition was brought up and laid on the table :

By the Honorable Mr. *Dubord* :

No. 114—Of the North Shore Power Company.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 109) intituled : "An Act respecting the succession of Dame Caroline Desève," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 63) intituled : "An Act to authorize Edmond Beaudoin, *ès qualité*, to sell certain immoveables," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 65) intituled: "An Act to regularize the clerkship of Joseph St. Pierre, student-at-law," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 72) intituled: "An Act to amend the act incorporating the Quebec and St. Maurice Industrial Company and changing the

name thereof to Brown Corporation," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 75) intituled: "An Act respecting the estate of the late J. H. Wilson, and to amend the act 9 Edward VII, chapter 166," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 85) intituled: "An Act to ratify and confirm the will of the late Narcisse Taillon," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and ac-

---

quaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 87) intituled: "An Act to regularize the clerkship and indentures of J. Richard Lessard," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 102) intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 124) intituled: "An Act for the relief of the universal legatees of the Honorable Joseph Octave Villeneuve," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 135) intituled : "An Act to authorize the Bar of the Province to Quebec to admit Ralph Erskine Allan among its members, after examination," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 143) intituled : "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to issue to Thomas Joseph Coonan his certificate as an advocate forthwith," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 146) intituled : "An Act to incorporate the Hebrew Maternity Hospital," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 154) intituled : "An Act to extend the powers of the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 76) intituled : "An Act to amend the charter of the village of St. Michel de Laval and to incorporate it as a town under the name of the Town of St. Michel," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered* That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Tuesday, 16th instant, at 8 p.m.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

TUESDAY, 16th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 8 P.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

<i>Amyot,</i>	<i>Girouard,</i>
<i>Bryson,</i>	<i>Kelly,</i>
<i>Chapais,</i>	<i>Péroudeau,</i>
<i>Champagne,</i>	<i>Racine,</i>
<i>Chauret,</i>	<i>Roberge,</i>
<i>Cormier,</i>	<i>Simard,</i>
<i>Dubord,</i>	<i>Smith,</i>
<i>Garneau,</i>	<i>Turner,</i>
<i>Gilman,</i>	

Prayers.

The following petition was read and received :

No. 114—Of The North Shore Power Company, praying for amendments to its charter.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 112) intituled : "An Act to incorporate the Montreal Hebrew Orphans' Home," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk ; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 62) intituled : "An Act to amend the charter of *La Société*

*des Artisans Canadiens-Français*," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 89) intituled: "An Act respecting the town of Sault-au-Récollet," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 95) intituled: "An Act to incorporate the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice as a town," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 106) intituled: "An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 125) intituled: "An Act to amend the charter of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 4) intituled: "An Act to amend the Quebec Election Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 93) intituled: "An Act to incorporate the town of Dorval Island," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended during this sitting.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,



---

with a Bill (No. 101) intituled: "An Act to amend the act respecting the *fabrique* of the parish of St. Georges, in Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

On the motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 110) intituled: "An Act respecting the trustees of the Montreal Turnpike Roads," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 128) intituled: "An Act to allow the school commissioners for the municipality of Côteau St. Pierre to make a yearly valuation roll," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 133) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Victor Edouard Béique among its members," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 134) intituled: "An Act respecting the estate of the late Georges Tétreau," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 136) intituled : "An Act to confirm and ratify a deed of sale from Admiral Nelson Sharp to Joseph Auguste Richard," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 144) intituled : "An Act respecting the succession of the late James McCready," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Girouard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 148) intituled : "An Act respecting the building of a church in the parish of St. Arsène, Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 150) intituled : "An Act respecting the Grande Ligne Mission," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 156) intituled : "An Act to establish the registration division and municipal county of Frontenac and to abolish the registration division and the municipal county of Lake Megantic," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 8) intituled : "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the duties imposed on successions."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

WEDNESDAY, 17th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Gilman,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

**Prayers.**

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 84) intituled : "An Act respecting the school commissioners for the school municipality of the city of Westmount," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk ; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be placed upon the orders of the day for third reading to-morrow.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 98) intituled : "An Act to amend the charter of the town of Joliette," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk ; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

---

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 114) intituled: "An Act to consolidate the charter of the Montreal Firemen's Benefit Association," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put, on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 131) intituled: "An Act to confirm the title to the immoveable known as lots Nos. 268 and 275 and parts of 267 and 274 of the cadastre of the parish of Longueuil," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 76) intituled: "An Act to amend the charter of the village

---

of St. Michel de Laval and to incorporate it as a town under the name of the Town of St. Michel," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 75) intituled: "An Act respecting the estate of the late J. H. Wilson and to amend the act 9 Edward VII, chapter 166," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 85) intituled: "An Act to ratify and confirm the will of the late Narcisse Taillon," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 63) intituled: "An Act to authorize Edmond Beaudoin, *es-qualité*, to sell certain immoveables," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 55) intituled: "An Act to incorporate the People's Day Nursery and Infants' Home," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 57) intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of St. Perre Claver," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 105) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 137) intituled: "An Act to extend the delay provided for in article 7096<sup>mm</sup> of the Revised Statutes, 1909, in so far as the Anglo-American Trust Company is concerned," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 129) intituled: "An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 54) intituled: "An Act respecting the former Roman Catholic cemetery of the parish of St. Pie, in the county of Bagot," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended during this sitting.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 78) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laval des Rapides," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 118) intituled: "An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 119) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Quebec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 130) intituled : "An Act to amend the charter of the corporation of Cartierville," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 120) intituled : "An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot number 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward, of the city of Sherbrooke and to confirm any hypothecs already granted on said lot," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 139) intituled : "An Act to incorporate the town of Laval sur le Lac," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 147) intituled : "An Act to incorporate the Ahavas Sholem Anshe Galizie Synagogue," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 155) intituled : "An Act to incorporate *La Société des logements ouvriers*," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.



---

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 58) intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Anselme, in the County of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly do not concur in their amendments.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill No. 59) intituled: "An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly do not concur in their amendments.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 69) intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tetreaultville de Montréal, in the county of Laval, to that of the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly do not concur in their amendments.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 102) intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly do not concur in their amendments.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly do not concur in their amendments.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 28) intituled: "An Act to amend the Quebec Cullers' Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they

---

had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 41) intituled: "An Act to provide for the construction and maintenance of an iron bridge, free to traffic, over the Richelieu river between the towns of St. John's and Iberville."

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Then on motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*,

The House adjourned.

---

THURSDAY, 18th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Gilman,*  
*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Vareennes, de*

Prayers.

Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders, presented their 5th report.

*Ordered*, That it be received and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL.

OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS.

THIS 18th February, 1915.

The committee on standing orders have the honor of presenting the following :s their fifth report :

Your committee have examined the following petitions and find that the required notices have been regularly given in each case :

No. 99—Of Dame Prevost and others, praying for authority to dispose of certain property.

No. 108—Of the corporation of Lake Megantic, praying for the division of the registration division in the county of Frontenac.

No. 110—Of the town of St. Johns, praying for power to construct an aqueduct.

No. 112—Of the school commissioners of the village of St. Pie, county Bagot, P.Q., praying for an act to ratify and confirm a certain resolution anent an act of donation.

No. 113—Of Dame Georgette Roy and others, praying for amendments to the law respecting the waterworks at St. John.

With regard to petition No. 111—Of the parish of St. Michel Archange,

praying for authority to make a loan, your committee recommend that it be received as the irregularity has been corrected.

The whole respectfully submitted,

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

Petition No. 111 was then read and received.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private bills, to whom was referred the Bill (No. 117) intituled: "An Act respecting E. & A. Leduc, Limited," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 128) intituled: "An Act to allow the school commissioners for the municipality of Côteau St. Pierre, to make a yearly valuation roll," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Gilman*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 8) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the duties imposed on successions," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 112) intituled: "An Act to incorporate the Montreal Hebrew Orphans' Home," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 2) intituled: "An Act to amend article 1993 of the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative agricultural associations," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 39) intituled: "An Act to amend the acts respecting the tenure of lands in the Magdalen Islands," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 40) intituled: "An Act to amend the Quebec License Law relating to public laundries," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 45) intituled: "An Act to grant certain powers to the Quebec Streams Commission, relating to the storing of the waters of the St. Francis river and its tributary lakes and rivers," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (No. 96) intituled: "An Act to confirm the titles to the immovables Nos. 490 of the parish of Sault au Récollet, 2630 of the parish of St. Laurent, and to authorize the sale of lots Nos. 484 and 486 of the parish of Sault au Récollet and 267 and 268 of the parish of St. Laurent," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended as regards this bill.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 100) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 171) intituled: "An Act relating to the retention of a proportion of laborers' wages for purposes of insurance," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 173) intituled: "An Act relating to the authentication of certain registers and books of registration in the district of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 176) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was then read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the third reading of the Bill (No. 84) intituled: "An Act respecting the school commissioners for the school municipality of the city of Westmount."

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

FRIDAY, 19th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cornier,*  
*Dubord,*

*Garneau,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 54) intituled: "An Act respecting the former Roman Catholic cemetery of the parish of St. Pie, in the county of Bagot," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

---

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether ~~this~~ Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 74) intituled: "An Act to incorporate the town of Ste. Agathe des Monts," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 81) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laurentides," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.



---

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 93) intituled: "An Act to incorporate the town of Dorval Island," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 101) intituled: "An Act to amend the act respecting the *fabrique* of the parish of St. Georges, in Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 110) intituled: "An Act respecting the Trustees of the Montreal Turnpike Roads," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

---

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 118) intituled: "An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 130) intituled: "An Act to amend the charter of the corporation of Cartierville," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 133) intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Victor Edouard Bétique among its

members," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 136) intituled: "An Act to confirm and ratify a deed of sale from Admiral Nelson Sharp to Joseph Auguste Richard," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 139) intituled: "An Act to incorporate the town of Laval sur le Lac," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 141) intituled: "An Act to incorporate the

---

Montreal Farriers' Association," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On the motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 144) intituled: "An Act respecting the succession of the late James McCready, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chapais*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 148) intituled: "An Act respecting the building of a church in the parish of St. Arsène, Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 150) intituled: "An Act respecting The Grande Ligne Mission," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned till to-morrow at 11 a.m.

The Honorable the *Speaker* laid before the House the report of the Librarian of the Legislature for the recess 1913-1914.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 19) intituled: "An Act to amend article 2175 of the Civil Code and to enact certain new provisions relating to subdivisions of property," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 35) intituled: "An Act to amend the Quebec Mining Law, and to repeal certain provisions relating to natural gas companies," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 56) intituled: "An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 68) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Mount Royal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 86) intituled: "On Act to incorporate the municipality of Honfleur," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (B) intituled: "An Act to incorporate *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jésus*," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (C) intituled: "An Act to amend the charter of *The Scottish Trust Company*," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (E) intituled: "An Act to amend the charter of *The Bankers' Trust Company*," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this Bill **without amendment**.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (G) intituled: "An Act to amend the Civil Code respecting successions," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this Bill with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 92) intituled: "An Act to incorporate the town of Trois-Pistoles," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 111) intituled: "An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François Solano to make an annual valuation roll," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 116) intituled: "An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 126) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Chateauguay," to which they request the concurrence of this House."

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 132) intituled: "An Act to incorporate the town of Rochefort," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 138) intituled: "An Act to amend the charter of the Huntingdon and Hemmingford Railway company," to which they request the concurrence of this House.

---

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 142) intituled: "An Act to amend the charter of the Alma and Jonquières Railway Company," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 149) intituled: "An Act to amend the act 3 George V, chapter 80 respecting the school municipality of Côte-des-Neiges," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 165) intituled: "An Act to amend the Cities' and Towns' Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 166) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 168) intituled: "An Act to amend article 15 of the Code of Civil Procedure," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.



---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 170) intituled: "An Act to amend article 3408 of the Revised Statutes, 1909, and to exempt practising architects from serving as jurors," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 172) intituled: "An Act respecting registrations affecting the township of Denoue, in the county of Gaspé," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 174) intituled: "An Act urgently required in connection with the municipal elections in the town of St. Lambert, district of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 100) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day for the second reading of Bill (No. 173) intituled: "An Act relating to the authentication of certain registers and books of registration of the district of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

---

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

SATURDAY, 20th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 11 A.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Dubord,*

*Garneau,*  
*Pérodeau,*  
*Roberge,*  
*Smith,*  
*Varennés, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 134) intituled: "An Act respecting the estate of the late Georges Tétreau," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Monday, the 22nd instant, at 8 p.m.

The Honorable Mr. *Pérodeau* presented a Bill (I) intituled: "An Act to

---

insert the article 2120a in the Civil Code and to amend the articles 2133 and 2147a of the said code respecting the acquiring of certain real rights."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 2) intituled: "An Act to amend article 1993 of the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative agricultural associations."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 39) intituled: "An Act to amend the acts respecting the tenure of lands in the Magdalen Islands."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 45) intituled: "An Act to grant certain powers to the Quebec Streams Commission, relating to the storing of the waters of the St. Francis river and its tributary lakes and rivers."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

Hon. Mr. *Pérodeau* gave the following notice of motion :

That when the second reading of the amendments made by the Legislative Assembly to Bill (G) intituled : "An Act to amend the Civil Code respecting successions," is called, he will move : That the said amendments be referred to a committee of the whole House with instructions to substitute for the fourth amendment the following :

4. The following section is added after section 73 :

14. When previous to the coming into force of this act, a husband has been interdicted and is incapable of making a will and that such husband dies without such interdiction being removed enabling him to legally make a will, the surviving consort is excluded from the succession.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 56) intituled : "An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 68) intituled : "An Act to amend the charter of the town of Mount Royal."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 86) intituled : "An Act to incorporate the municipality of Honfleur."

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 92) intituled : "An Act to incorporate the town of Trois-Pistoles."

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 111) intituled: "An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François Solano to make an annual valuation roll."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 116) intituled: "An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for."

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 126) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Chateauguay."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 132) intituled: "An Act to incorporate the town of Rochefort."

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 138) intituled: "An Act to amend the charter of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on railways.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 142) intituled: "An Act to amend the charter of the Alma and Jonquières Railway Company."

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

---

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on railways.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 149) intituled: "An Act to amend the act 3 George V, chapter 80, respecting the school municipality of Côte-des-Neiges."

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 165) intituled: "An Act to amend the Cities' and Towns' Act."

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 166) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec."

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 168) intituled: "An Act to amend article 15 of the Code of Civil Procedure."

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 170) intituled: "An Act to amend article 3408 of the Revised Statutes, 1909, and to exempt practising architects from serving as jurors."

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 172) intituled: "An Act respecting certain registrations affecting the township of Denoue, in the county of Gaspé."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 174) intituled: "An Act urgently required in connection with the municipal elections in the town of St. Lambert, district of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (D) intituled: "An Act to amend the charter of The Provincial Light, Heat & Power Company," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (F) intituled: "An Act to incorporate The T. H. Vandyke Estate," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 28) intituled: "An Act to amend the Quebec Cullers' Act," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 84) intituled: "An Act respecting the school commissioners for the school municipality of the city of Westmount," acquainting this House

---

that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 98) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Joliette," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 114) intituled: "An Act to consolidate the charter of the Montreal Firemen's Benefit Association," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 117) intituled: "An Act respecting E. & A. Leduc, Limited," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 128) intituled: "An Act to allow the school commissioners for the municipality of Côteau St. Pierre, to make a yearly valuation roll," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 131) intituled: "An Act to confirm the title to the immoveable known as lots Nos. 268 and 275 and parts of 267 and 274 of the cadastre of the parish of Longueuil," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 14) intituled: "An Act to amend the Education Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 73) intituled: "An Act to amend the act to incorporate *Les Administrateurs de l'Université Laval, à Montreal*," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended for the sitting.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.



---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 80) intituled: "An Act to allow the school commissioners of the school municipality of the city of St. Henri, in the county of Montreal-Hochelaga, to make a yearly valuation roll," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 97) intituled: "An Act to incorporate the parish of Sault-au-Récollet, under the name of the town of Montreal North," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 104) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the city of Three Rivers," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 108) intituled: "An Act respecting the school commissioners of the municipality of the parish of Ste. Madeleine d'Outremont, in the county of Montreal-Westmount," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 122) intituled: "An Act to validate the deed of final parti-

---

tion and division of the estate of the late Eugène Crépeau, to validate and ratify certain hypothecs and authorize Beatrice Crépeau to sell certain immoveables of the estate," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 145) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Hull," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 153) intituled: "An Act respecting the estates of the late Jean-Baptiste Beaudry, Hercule Jean-Baptiste Beaudry and Dame Marie Josephine Ida Beaudry," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 158) intituled: "An Act to amend the charter of the North Shore Power Company," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

MONDAY, 22nd FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 8 P.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 54) intituled : "An Act respecting the former Roman Catholic cemetery of the parish of St. Pie, in the county of Bagot," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 101) intituled : "An Act to amend the act respecting the *fabrique* of the parish of St. Georges, in Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 110) intituled : "An Act respecting the Trustees of the Montreal Turnpike Roads," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 50) intituled : "An Act relating to turnpike road companies, and to regulate certain tolls, ' to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 66) intituled : "An Act to amend the charter of the city of St. Hyacinthe," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the 45th rule of this House be suspended during this sitting.

On motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On the motion of the Honorable Mr. *Choquette*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 113) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the town of Outremont and to incorporate it into a city," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On the motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 115) intituled: "An Act to amend the act respecting the waterworks of St. Johns," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 157) intituled: "An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 161) intituled: "An Act to amend article 1011 of the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec License Law," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

---

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 167) intituled: "An Act to amend article 5715 of the Revised Statutes, 1909, relating to valuation rolls," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 43) intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-gates and tolls on the Lachine road in the municipalities of the towns of St. Pierre and Montreal West."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 4) intituled: "An Act to amend the Quebec Election Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

---

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be placed on the orders of the day for third reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 120) intituled: "An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot number 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward of the city of Sherbrooke, and to confirm any hypothecs already granted on said lot."

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of the amendments of the Legislative Assembly to Bill (G) intituled: "An Act to amend the Civil Code respecting successions."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a second time.

The said amendments were then read a second time.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have agreed to their amendments to this bill.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 145) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Hull."

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,

The House adjourned.

---

TUESDAY, 23rd FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennés, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the committee on standing orders, presented their sixth report.

*Ordered*, That it be received and it was then read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL.

OFFICE OF THE COMMITTEE ON STANDING ORDERS.

This 23rd February, 1915.

The committee on standing orders have the honor of presenting the following as their sixth report :

Your committee have examined the following petition and find that the required notices have been regularly given :

No. 111—Of *L'Œuvre et Fabrique* of the parish of St. Michel Archange, Montreal, praying for authority to borrow money.

With regard to petition No. 114—Of the North Shore Power Company, praying for amendments to its charter, your committee recommend that rule 53 be suspended as regards the bill .

The whole respectfully submitted.

N. GARNEAU,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 78) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laval des Rapides," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 56) intituled: "An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 96) intituled: "An Act to confirm the titles to the immoveables Nos. 490 of the parish of Sault-au-Récollet, 2630 of the parish of St. Laurent, and to authorize the sale of lots Nos. 484 and 486 of the parish of Sault-au-Récollet and 267 and 268 of the parish of St. Laurent," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.



---

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 119) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Quebec," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 147) intituled: "An Act to incorporate the Ahavas Sholem Anshe Galizie Synagogue," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk,

---

with a Bill (H) intituled: "An Act to validate certain sales of immoveables made by authority of justice on the Island of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this bill with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a second time.

The said amendments were then read a third time.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have agreed to their amendments to this bill.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 94) intituled: "An Act to amend the charter of The Montreal Amateur Athletic Association," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Perodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 81) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laurentides," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 136) intituled: "An Act to confirm and ratify a deed of sale from Admiral Nelson Sharp to Joseph Auguste Richard," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 144) intituled: "An Act respecting the succession of the late James McCready," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 148) intituled: "An Act respecting the building of a church in the parish of St. Arsene, Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 175) intituled: "An Act to amend the Cities and Towns' Act relating to the nomination of candidates at municipal elections," to which they request the concurrence of this House.

---

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 177) intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-bridges in the city of Three Rivers," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 180) intituled: "An Act to provide for the building of a bridge over the Nicolet river on the site of the old wooden bridge between the town and the parish of Nicolet," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The order of the day was read for the third reading of Bill (No. 4) intituled: "An Act to amend the Quebec Election Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (I) intituled: "An Act to insert the article 2120a in the Civil Code and to amend the articles 2133 and 2147a of the said code respecting the acquiring of certain real rights."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

---

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill, to which they request the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 158) intituled: "An Act to amend the charter of the North Shore Power Company."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 157) intituled: "An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on private bills.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 167) intituled: "An Act to amend article 5715 of the Revised Statutes, 1909, relating to valuation rolls."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérudeau*,

The House adjourned.

---

WEDNESDAY, 24th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Addard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

<i>Amyot,</i>	<i>Girouard,</i>
<i>Bryson,</i>	<i>Kelly,</i>
<i>Champagne,</i>	<i>Pérodeau,</i>
<i>Chapais,</i>	<i>Racine,</i>
<i>Chauret,</i>	<i>Roberge,</i>
<i>Choquette,</i>	<i>Simard,</i>
<i>Cormier,</i>	<i>Smith,</i>
<i>Dubord,</i>	<i>Turner,</i>
<i>Garneau,</i>	<i>Varennnes, de</i>

Prayers.

The Honorable Mr. *Turner*, from the committee on railways, to whom was referred the Bill (No. 138) intituled : "An Act to amend the charter of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Smith*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turner*, from the committee on railways, to whom was referred the Bill (No. 142) intituled : "An Act to amend the charter of the Alma and Jonquières Railway Company," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and

---

acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 68) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Mount Royal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 86) intituled: "An Act to incorporate the municipality of Honfleur," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Amyot*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint this House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 92) intituled: "An Act to incorporate the town of Trois-Pistoles," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report that the preamble was not proven to the satisfaction of the committee, the facts alleged not having been substantiated.

*Ordered*, That the said report be adopted.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 171)

---

intituled : "An Act relating to the retention of a proportion of laborers' wages for purposes of insurance."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 176) intituled : "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 35)

---

intituled: "An Act to amend the Quebec Mining Law, and to repeal certain provisions relating to natural gas companies."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No 175) intituled: "An Act to amend the Cities and Towns' Act relating to the nomination of candidates at municipal elections"

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of the amendments by Legislative Assembly to the amendments to Bill (No. 94) intituled: "An Act to amend the charter of The Montreal Amateur Athletic Association."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a second time.

The said amendments were then read a second time.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have agreed to their amendments to the amendments to this bill.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 96) intituled: "An Act to confirm the titles to the immoveables Nos. 490 of the parish of Sault au Récollet, 2630 of the parish of St. Laurent, and to authorize the sale of lots Nos. 484 and 486 of the parish of Sault au Récollet and 267 and 268 of the parish of St. Laurent," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 130) intituled: "An Act to amend the charter of the corporation of Cartierville," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.



---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 134) intituled: "An Act respecting the estate of the late Georges Tétreau," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 147) intituled: "An Act to incorporate the Ahavas Sholem Anshe Galizie Synagogue," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 44) intituled: "An Act to amend the Quebec Public Health Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 49) intituled: "An Act to establish a new judicial district with its chief place at Nicolet, and to amend the Revised Statutes, 1909, and the Code of Civil Procedure," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No 179) intituled: "An Act to grant certain powers to the General Council of the Bar of the Province of Quebec and to the Board of Notaries, with reference to students on active service in His Majesty's troops," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 187) intituled: "An Act to amend the act respecting juvenile delinquents," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 100) intituled: "An Act to amend the char-

---

ter of the city of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 25th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot*,  
*Bryson*,  
*Champagne*,  
*Chapais*,  
*Chauret*,  
*Choquette*,  
*Cormier*,  
*Dubord*,  
*Garneau*,

*Girouard*,  
*Kelly*,  
*Pérodeau*,  
*Racine*,  
*Simard*,  
*Smith*,  
*Turner*,  
*Varennnes, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 66) intituled : "An Act to amend the charter of the city of St. Hyacinthe," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments

were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

The Honorable Mr. *Choquette* moved that the said Bill as amended be now read a third time.

Honorable Mr. *Chapais* moved in amendment: That the said Bill be not now read a third time, but that it be referred to a committee of the whole House with instructions to amend clause 33 as follows:

Paragraph 2 be struck out and replaced by the following:

2. The proprietors, lessees and occupants of the property mentioned in paragraphs *c* and *d*, shall nevertheless be taxable in respect of the works required for the opening, making and maintenance of streets, and for the construction and maintenance of sidewalks opposite or along these properties, and this up to fifty per cent of the cost of these works; they shall also be liable for the construction and maintenance of such sewers as shall serve them and to the payment of all special taxes or assessments levied for these objects, as well as for the use of water. The Bishop's palace and the Cathedral shall, nevertheless, be exempt from all taxes, except for the use of water.

And the question being put on the amendment, the House divided: and the names being called for, they were taken down as follows:

CONTENTS:

The Honorable Messieurs

*Chapais,*  
*Garneau,*

*Girouard.*—3.

NON-CONTENTS:

The Honorable Messieurs

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Pérodeau,*

*Racine,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turgeon,*  
*Turner,*  
*Vareennes, de.*—13.

So it was resolved in the negative.

And the question being put on the main motion,

The Honorable Mr. *Chauret* moved in amendment: That the said bill be not now read a third time, but be referred to a committee of the whole House with instructions to amend clause 33 by inserting after "*cathedral*" in the line before the last, these words: "*l'Hospice St. Charles et le Patronage St. Joseph.*"

And the question being put on the said amendment, the House divided ; and the names being called for, they were taken down as follows :

CONTENTS :

The Honorable Messieurs

*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Garneau,*

*Girouard,*  
*Racine.*—5.

NON-CONTENTS :

The Honorable Messieurs

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*

*Pérodeau,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turgeon,*  
*Turner,*  
*Varenes, de.*—12.

So it was resolved in the negative.

And the question being put on the main motion, it was

*Resolved* in the affirmative.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 73) intituled : “An Act to amend the act to incorporate *Les Administrateurs de l'Université Laval, à Montréal*,” reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 80) intituled: "An Act to allow the School Commissioners of the school municipality of the city of St. Henri, in the county of Montreal-Hochelaga, to make a yearly valuation roll," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 97) intituled: "An Act to incorporate the parish of Sault-au-Récollet, under the name of the town of Montreal North," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 104) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the city of Three Rivers," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 108) intituled: "An Act respecting the school commissioners of the municipality of the parish of Ste Madeleine d'Outremont, in the county of Montreal-Westmount," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 116) intituled: "An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Kelly*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

---

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill No. 126) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Chateauguay," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No 132) intituled: "An Act to incorporate the town of Rochefort," reported that they had found the preamble not proven because the legislation sought for is not in the interest of the citizens of the locality.

*Ordered*, That the said report be adopted.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 153) intituled: "An Act respecting the estates of the late Jean Baptiste Beaudry, Hercule Jean Baptiste Beaudry and Dame Marie Josephine Ida Beaudry," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to

---

whom was referred the Bill (No. 157) intituled: "An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Racine*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 4) intituled: "An Act to amend the Quebec Election Act," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 56) intituled: "An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 68) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Mount Royal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 119) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Quebec," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 171) intituled: "An Act relating to the retention of a proportion of laborers' wages for purposes of insurance," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 24) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relative to the Legislature," to which they request the concurrence of this House.



---

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 178) intituled: "An Act to amend the Quebec License Law," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 184) intituled: "An Act to amend the act 2 George V, chapter 2, relating to the abolition of toll-bridges and turnpike roads," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

FRIDAY, 26th FEBRUARY, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*

*Garneau,*  
*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Roberge,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 111) intituled: "An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François Solano to make an annual valuation roll," reported that they had gone through the said Bill,

and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 113) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the town of Outremont and to incorporate it into a city," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 122) intituled: "An Act to validate the deed of final partition and division of the estate of the late Eugène Crépeau, to validate and ratify certain hypothecs and authorize Beatrice Crépeau to sell certain immoveables of the estate," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Cormier*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 145) intituled : "An Act to amend the charter of the city of Hull," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was *Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 149) intituled : "An Act to amend the act 3 George V, chapter 80, respecting the school municipality of Côte-des-Neiges," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Chauret*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 155) intituled : "An Act to incorporate *La Société des logements ouvriers*," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments,

which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 156) intituled: "An Act to establish the registration division and municipal county of Frontenac and to abolish the registration division and the municipal county of Lake Megantic," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 158) intituled: "An Act to amend the charter of the North Shore Power Company," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now referred to committee of the whole House with instructions to consider clause 2.

---

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said clause, and had directed him to report the same with an amendment, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendment was then read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was

*Ordered*, That the said Bill as further amended by striking out amendments made by Private Bills Committee, be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 182) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Agent-General for the Province in the Kingdom of Belgium," to which they desire the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 183) intituled: "An Act to provide for the maintenance of Yule bridge," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 181) intituled: "An Act to insert article 5799a in the Revised Statutes, 1909, relating to immediate possession in the case of expropriation by a municipality governed by the Cities and Towns' Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *de Varennes*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 40) intituled : "An Act to amend the Quebec License Law relating to public laundries."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said B'll be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 14) intituled : "An Act to amend the Education Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into a committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 50)

---

intituled: "An Act relating to turnpike road companies, and to regulate certain tolls."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 177) intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-bridges in the city of Three Rivers."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 180)

---

intituled: "An Act to provide for the building of a bridge over the Nicolet river on the site of the old wooden bridge between the town and the parish of Nicolet, and of a bridge on the river Gatineau, opposite Pointe-à-Gatineau."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 44) intituled: "An Act to amend the Quebec Public Health Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for third reading to-morrow.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 49) intituled: "An Act to establish a new judicial district with its chief place at Nicolet, and to amend the Revised Statutes, 1909, and the Code of Civil Procedure."

On motion of Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 179) intituled: "An Act to grant certain powers to the General Council of the Bar of the Province of Quebec and to the Board of Notaries, with reference to students on active service in His Majesty's troops."



---

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 170) intituled: "An Act to amend article 3408 of the Revised Statutes, 1909, and to exempt practising architects from serving as jurors," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 164) intituled: "An Act to amend article 471 of the Code of Civil Procedure respecting proceedings before the jury," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 175) intituled: "An Act to amend the Cities and Towns' Act relating to the nomination of candidates at municipal elections," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

---

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 162) intituled: "An Act to amend the law relating to the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 29, 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code, and article 75 of the Revised Statutes, 1909," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 163) intituled: "An Act to amend article 7600 of the Revised Statutes, 1909, relating to the admission of bailiffs in the district of Saguenay," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 160) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the incorporation of societies for the prevention of cruelty to animals," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

---

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No 167) intituled: "An Act to amend article 5715 of the Revised Statutes, 1909, relating to valuation rolls," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*. That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 168) intituled: "An Act to amend article 15 of the Code of Civil Procedure," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 166) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Prov-

ince of Quebec," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 165) intituled: "An Act to amend the Cities and Towns' Act," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That Rule 11 be suspended and when this House adjourns to-day, it do stand adjourned until to-morrow at 11 a.m.

The Honorable Mr. *Garneau* presented a Bill (K) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting life insurance given as security for loans."

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Garneau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*.

The House adjourned.

---

SATURDAY, 27th FEBRUARY, 1915.

*Sitting at 11 A.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Champagne,*  
*Chapais,*  
*Chauret,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Girouard,*  
*Kelly,*  
*Pérodeau,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That when this House adjourns to-day it do stand adjourned until Tuesday, 2nd March next, at 8 p.m.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 58) intituled : "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Anselme, in the county of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council does not persist in the amendments, but withdraws the same.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council does not persist in its amendments to the bill, but has withdrawn the same.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 59) intituled : "An Act to annex the school municipality of Anherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council does not persist in its amendments but withdraws the same.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council does not persist in its amendments to the bill, but has withdrawn the same.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 60) intituled : "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal."

---

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council does not persist in its amendments, but withdraws the same.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council does not persist in its amendments to this bill, but has withdrawn the same.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 69) intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tétreaultville de Montréal, in the county of Laval, to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council does not persist in its amendments, but withdraws the same.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council does not persist in its amendments to this bill, but has withdrawn the same.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 102) intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council does not persist in its amendments, but withdraws the same.

*Ordered*, That a message be sent to the Legislative Assembly, informing that House that the Legislative Council does not persist in its amendments to this bill, but has withdrawn the same.

The order of the day was read for the consideration of message from Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 103) intituled: "An Act resecting the Catholic School Commission of Montreal."

On motion of the Honorable Mr. *Champagne*, it was

*Ordered*, That the Legislative do not concur in the amendments made by the Legislative Assembly to their amendments to this bill.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and inform that House that the Legislative Council does not concur in their amendments to the amendments made to this bill.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 19) intituled: "An Act to amend articles 2168 and 2175 of the Civil Code, and to enact certain new provisions relating to sub-divisions of property."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 161) intituled: "An Act to amend article 1011 of the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec License Law."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 187) intituled: "An Act to amend the act respecting juvenile delinquents."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 24) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relative to the Legislature."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

---

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 178) intituled : "An Act to amend the Quebec License Law."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 184) intituled : "An Act to amend the act 2 George V, chapter 2, relating to the abolition of toll-bridges and turnpike roads."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 181) intituled : "An Act to insert article 5799a in the Revised Statutes, 1909, relating to immediate possession in the case of expropriation by a municipality governed by the Cities and Towns' Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 182) intituled : "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Agent-General for the Province in the Kingdom of Belgium."



---

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.  
The said Bill was accordingly read a third time.  
The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 183) intituled: "An Act to provide for the maintenance of the Yule bridge."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bil be now read a second time.  
The said Bill was then read a second time.  
On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.  
The said Bill was accordingly read a third time.  
The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

TUESDAY, 2nd MARCH, 1915.

*Sitting at 8 P.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs:

*Cormier*,

*Roberge*,

Thirty minutes after the time of meeting of the House, there not being ten members present, the Honorable the *Speaker* took the Chair and adjourned the House until to-morrow.

---

WEDNESDAY, 3rd MARCH, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Bryson,*  
*Chapais,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*

*Pérodcau,*  
*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennes, de*

Prayers.

The Honorable Mr. *Bryson*, from the Committee on Contingent Accounts, presented their third report, and it was read by the clerk as follows :

LEGISLATIVE COUNCIL.

OFFICE OF THE COMMITTEE ON CONTINGENCIES.

This 26th February, 1915.

The committee on contingencies have the honor of presenting the following as their third report :

Your committee have examined the Clerk's accounts and find that he has duly rendered account of all moneys received by him and all his payments are duly supported by vouchers. The expenses from 1st December, 1913, date up to which the accounts were last audited, to the 1st February, 1915, have amounted to \$60,343.42, which owing to the enquete, which was held last session, are somewhat higher than usual.

The whole respectfully submitted,

GEORGE BRYSON,  
*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (I) intituled : "An Act to amend the Civil Code by inserting therein article 2120*a* and by amending articles 2133 and 2147*a*, relating to the acquisition of certain real rights," acquainting this House that the Legislative Assembly have passed this bill with certain amendments, to which they request the concurrence of the Legislative Council.

---

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said amendments be placed on the order of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 14) intituled: "An Act to amend the Education Act," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 66) intituled: "An Act to amend the charter of the City of St. Hyacinthe," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 74) intituled: "An Act to incorporate the town of Ste. Agathe des M<sup>ts</sup>," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendments.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 97) intituled: "An Act to incorporate the parish of Sault-au-Récollet, under the name of the town of Montreal North," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 100) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 104) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the city of Three Rivers," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 108) intituled: "An Act respecting the school commissioners of the municipality of the parish of Ste. Madeleine d'Outremont, in the county of Montreal-Westmount," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 113) intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the town of Outremont and to incorporate it into a city," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 116) intituled: "An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 122) intituled: "An Act to validate the deed of final partition and division of the estate of the late Eugene Crépeau, to validate and ratify certain hypothecs and authorize Beatrice Crépeau to sell certain immoveables of the estate," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 126) intituled: "An Act to amend the charter of the town of Chateauguay," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 153) intituled: "An Act respecting the estates of the late Jean Baptiste Beaudry, Hercule Jean Baptiste Beaudry and Dame Marie Josephine Ida Beaudry," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 156) intituled: "An Act to establish the registration division and municipal county of Frontenac and to abolish the registration division and the municipal county of Lake Megantic," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 157) intituled: "An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 166) intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 177) intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-bridges in the city of Three Rivers," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 25) intituled: "An Act respecting automatic distributors," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 190) intituled: "An Act relating to the aid that may be granted by certain municipalities for the purchase of seed grain and seeds during the year 1915," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 191) intituled: "An Act to amend article 5645 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Cities and Towns' Act," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable *Mr. Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be placed on the orders of the day for second reading to-morrow.

Then on motion of the Honorable *Mr. Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

THURSDAY, 4th MARCH, 1915.

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs:

*Bryson,*  
*Chapais,*  
*Choquette,*  
*Cormier,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Pérodeau,*

*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

Prayers.

---

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 115) intituled: "An Act to amend the act respecting the waterworks of St. John's," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turgeon*, from the committee on private Bills, to whom was referred the Bill (No. 120) intituled: "An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot No. 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward of the city of Sherbrooke, and to confirm any hypothecs already granted on said lot," reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received, and the said amendments were then read twice by the clerk; and the question of concurrence being put on the said amendments, the House agreed thereto.

On motion of the Honorable Mr. *Roberge*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 145) intituled: "An Act to amend the charter of the city of Hull," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Bryson*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a second time.

The said amendments were then read a second time.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and

acquaint that House that the Legislative Council have agreed to their amendments to the amendments to this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 155) intituled: "An Act to incorporate *La Société des logements ouriers*," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Simard*, it was

*Ordered*, That the Legislative Council agrees to the amendments made by the Legislative Assembly to their amendments to this Bill with the following amendment:

Insert after the first amendment the following words:

Replace clauses 25 and 26 by the following:

25. After a beneficiary member has taken possession of his house he shall be bound to work each year for the benefit of the association to the extent of one hundred dollars, in default in supplying such work he shall pay in money the equivalent of such work or the amount necessary to complete it. This amount of one hundred dollars shall be credited to him on the balance remaining due by him.

26. Any beneficiary member wishing to abandon his rights in the association may claim therefrom a sum equal to half the value of his work as entered in his pass book.

The said amendments were read a second time, and the question of concurrence was put and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council hath agreed to their amendments to the amendments to this Bill with certain amendments of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the third reading of Bill (No. 44) intituled: "An Act to amend the Quebec Public Health Act."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 25) intituled: "An Act respecting automatic distributors."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now referred to a committee of the whole House.

The House adjourned during pleasure, and was put into committee of the whole.

After some time, the House was resumed.

The Honorable Mr. *Garneau*, from the said committee, reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with certain amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive the same.

*Ordered*, That the said report be now received.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill as amended be now read a third time.

The said Bill as amended was then accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill with certain amendments, to which they desire the concurrence of the Legislative Assembly.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 190) intituled: "An Act relating to the aid that may be granted by certain municipalities for the purchase of seed grain and seeds during the year 1915."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the second reading of Bill (No. 191) intituled: "An Act to amend article 5645 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Cities and Towns' Act."

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be referred to the committee on legislation.



The order of the day was read for the second reading of the amendments to Bill (I) intituled: "An Act to amend the Civil Code by inserting therein article 2120a and by amending articles 2133 and 2147a, relating to the acquisition of certain real rights."

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a second time.

The said amendments were then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said amendments be now read a third time.

The said amendments were accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill as amended shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have agreed to their amendments to this bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 46) intituled: "An Act to provide for certain special short term loans for various purposes," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 47) intituled: "An Act to amend the Good Roads' Act, 1912," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On the motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and

---

acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the message be placed on the orders of the day for consideration to-morrow.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 118) intituled: "An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments with certain amendments, to which they request the concurrence of this House.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That this Council persist in its amendments and cannot agree to the amendment of the Legislative Assembly.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and inform that House that the Legislative Council persists in its amendments and cannot agree to the amendment of the Legislative Assembly.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 111) intituled: "An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François Solano to make an annual valuation roll," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

Then on motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*,  
The House adjourned.

---

FRIDAY, 5th MARCH, 1915.

*Sitting at 11 A.M.*

The Honorable Legislative Councillors convened were

The Honorable *Adélard Turgeon*, Speaker.

The Honorable Messieurs :

*Amyot,*  
*Chapais,*  
*Choquette,*  
*Dubord,*  
*Garneau,*  
*Pérodeau,*

*Racine,*  
*Roberge,*  
*Simard,*  
*Smith,*  
*Turner,*  
*Varennnes, de*

**Prayers.**

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 161) intituled : "An Act to amend article 1011 of the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec License Law," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Pérodeau*, from the committee on legislation, to whom was referred the Bill (No. 191) intituled : "An Act to amend article 5645 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Cities and Towns' Act," reported that they had gone through the said Bill and had directed him to report the same to the House without amendment.

*Ordered*, That the said report be adopted.

On motion of the Honorable Mr. *Dubord*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

---

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 118) intituled: "An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal," acquainting this House that the Legislative Assembly have withdrawn their disagreement to the amendment made to this Bill and now agree to the same without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 120) intituled: "An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot No. 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward of the city of Sherbrooke, and to confirm any hypothecs already granted on said lot," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 155) intituled: "An Act to incorporate *La Société des logements ouriers*," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 48) intituled: "An Act to amend the acts relating to the duties imposed on successions, and to impose duties upon certain dispositions of property by gratuitous title," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, On division that the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 194) intituled: "An Act to amend the article 157 of the Revised Statutes, 1909," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The order of the day was read for the consideration of the message from the Legislative Assembly respecting amendments to Bill (No. 103) intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal."

*Ordered*, That the Legislative Council withdraws its disagreement to the amendments of the Legislative Assembly and now agrees thereto.

The said amendments were then severally read twice by the clerk.

The question of concurrence was put, and the House agreed to the same.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have withdrawn their disagreement to their amendments and have agreed to the same.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 192) intituled: "An Act respecting the municipal code of Province of Quebec," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was

*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was then put, whether this Bill shall pass? it was

*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do go down to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed this Bill without amendment.

The Honorable Mr. *Turner*, from the committee on contingent accounts, presented their fourth report, and it was read by the clerk as follows:

#### LEGISLATIVE COUNCIL.

4th March, 1915.

The committee on contingencies have the honor of presenting the following as their fourth report:

Your committee have approved in so far as may be necessary of the appointment of Mr. J. B. Meilleur Barthe as sergeant-at-arms and clerk of committees at a salary of \$1,000 per annum.

The whole respectfully submitted.

GEORGE BRYSON.

*Chairman.*

On motion of the Honorable Mr. *Turner*, it was  
*Ordered*, That the said report be adopted.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 25) intituled: "An Act respecting automatic distributors," acquainting this House that the Legislative Assembly agree to their amendments, but that such acceptance must in no way affect the privileges of the Legislative Assembly and cannot in any way be drawn as a precedent, as said amendment only carries out intention of the members of this House as already expressed.

A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk, with a Bill (No. 5) intituled: "An Act granting to His Majesty the moneys required for the expenses of the Government for the financial year ending on the 30th June, 1915, and on the 30th June, 1916, and for other purposes connected with the public service," to which they request the concurrence of this House.

The said Bill was read a first time.

On the motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a second time.

The said Bill was then read a second time.

On motion of the Honorable Mr. *Pérodeau*, it was  
*Ordered*, That the said Bill be now read a third time.

The said Bill was accordingly read a third time.

The question was put, whether this Bill shall pass? it was  
*Resolved* in the affirmative.

*Ordered*, That the clerk do carry back this Bill to the Legislative Assembly and acquaint that House that the Legislative Council have passed it without amendment.

At three-thirty o'clock in the afternoon, His Honor the Honorable P. E. LeBlanc, Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, being seated in the chair on the Throne, the Honorable *Speaker* of this House said: "Gentleman Usher of the Black Rod, proceed to the Chamber of the Legislative Assembly and acquaint that House that it is His Honor's pleasure they attend him immediately in the Chamber of the Legislative Council."

Who being come thereto.

The clerk of the Crown in Chancery read the titles of the Bills to be sanctioned severally as follows:

Chap. 145— B An Act to incorporate *Les Sœurs Dominicaines de l'Enfant Jésus*.

" 127— C An Act to amend the charter of The Scottish Trust Company.

" 126— D An Act to amend the charter of The Provincial Light, Heat & Power Company.

- 
- Chap. 125— E An Act to amend the charter of The Bankers' Trust Company.
- “ 152— F An Act to incorporate The T. H. VanDyke estate.
- “ 74— G An Act to amend the Civil Code respecting successions.
- “ 85— H An Act to validate certain sales of immovables made by authority of justice on the Island of Montreal.
- “ 75— I An Act to amend the Civil Code by inserting therein article 2120*a*, and by amending articles 2133 and 2147*a*, relating to the acquisition of certain real rights.
- “ 33— 2 An Act to amend article 1993 of the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative agricultural associations.
- “ 55— 3 An Act to amend the act respecting coroners in the Province of Quebec.
- “ 17— 4 An Act to amend the Quebec Election Act.
- “ 66— 6 An Act to amend articles 5903 and 6119*a* of the Revised Statutes, 1909, as enacted by the acts 4 George V, chapter 50, section 1, and 4 George V, chapter 51, section 1.
- “ 58— 7 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to exhibitions of moving pictures.
- “ 24— 8 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the duties imposed on successions.
- “ 69— 11 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to clubs for amusement.
- “ 72— 12 An Act to amend article 7442 of the Revised Statutes, 1909.
- “ 52— 13 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Court of the Sessions of the Peace.
- “ 36— 14 An Act to amend the Education Act.
- “ 51— 15 An Act to amend article 3123 of the Revised Statutes, 1909, and article 15 of the Code of Civil Procedure, relating to the holding of terms of the Circuit Court in and for Champlain County, at La Tuque.
- “ 65— 17 An Act to authorize municipalities to contribute to the Canadian Patriotic Fund and to other funds, and to validate contributions already made.
- “ 76— 18 An Act to amend the law relating to the notice for the sale of immovables for municipal taxes.
- “ 77— 19 An Act to amend articles 2168 and 2175 of the Civil Code, and to enact certain new provisions relating to subdivisions of property.
- “ 80— 20 An Act to legalize certain entries in the entry-book in use on the 2nd of January, 1914, in the Registry office of registration division No. 2 of Lake St. John.
- “ 82— 21 An Act to amend articles 112 and 1317 of the Code of Civil Procedure.
- “ 56— 23 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to judicial statistics.

- 
- Chap. 15— 24 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relative to the Legislature.
- “ 23— 25 An Act respecting automatic distributors.
- “ 57— 26 An Act respecting private detectives.
- “ 19— 27 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec Public Utilities Commission.
- “ 27— 28 An Act to amend the Quebec Cullers' Act.
- “ 87— 29 An Act to amend articles 998 and 999 of the Municipal Code relating to the county of the Magdalen Islands.
- “ 84— 30 An Act to amend articles 1311 and 1312 of the Code of Civil Procedure.
- “ 31— 31 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Dairy Association of the Province of Quebec, and to the manufacture of dairy products.
- “ 68— 32 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative syndicates.
- “ 32— 33 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting co-operative agricultural societies.
- “ 30— 34 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to farmers' clubs.
- “ 35— 35 An Act to amend the Quebec Mining Law, and to repeal certain provisions relating to natural gas companies.
- “ 67— 36 An Act to amend article 6607 of the Revised Statutes, 1909.
- “ 29— 38 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting certain grants to agricultural and other associations.
- “ 28— 39 An Act to amend the acts respecting the tenure of lands in the Magdalen Islands.
- “ 22— 40 An Act to amend the Quebec License Law relating to public laundries.
- “ 9— 41 An Act to provide for the construction and maintenance of an iron bridge, free to traffic, over the Richelieu river, between the towns of St. John's and Iberville.
- “ 11— 43 An Act to provide for the abolition of toll-gates and tolls on the Lachine road in the municipalities of the towns of St. Pierre and Montreal West.
- “ 59— 44 An Act to amend the Quebec Public Health Act.
- “ 4— 45 An Act to grant certain powers to the Quebec Streams Commission, relating to the storing of the waters of the Saint Francis river and its tributary lakes and rivers.
- “ 2— 46 An Act to provide for certain special short term loans for various purposes.
- “ 3— 47 An Act to amend the Good Roads' Act, 1912.
- “ 25— 48 An Act to amend the acts relating to the duties imposed on successions, and to impose duties upon certain disposition of property by gratuitous title.



- 
- Chap. 13— 49 An Act to establish a new judicial district with its chief place at Nicolet, and to amend the Revised Statutes, 1909, and the Code of Civil Procedure.
- “ 12— 50 An Act relating to turnpike road companies, and to regulate certain tolls.
- “ 37— 52 An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec.
- “ 112— 53 An Act to incorporate the municipality of Lac Tremblant Nord.
- “ 133— 54 An Act respecting the former Roman Catholic cemetery of the parish of Saint Pie, in the county of Bagot.
- “ 141— 55 An Act to incorporate the People's Day Nursery and Infants' Home.
- “ 39— 56 An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal.
- “ 134— 57 An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Saint Pierre Claver.
- “ 42— 58 An Act to annex the school municipality of the parish of Saint Anselme, in the county of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal.
- “ 41— 59 An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal.
- “ 40— 60 An Act to annex the school municipality of the parish of Saint Marc de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal.
- “ 120— 61 An Act respecting the Viewmount Land Company, Limited.
- “ 143— 62 An Act to amend the charter of *La Société des Artisans Canadiens-Français*.
- “ 162— 63 An Act to authorize Edmond Beaudoin, *ès qualité*, to sell certain immoveables.
- “ 166— 64 An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give “Quebec House” to the Dominion of Canada.
- “ 173— 65 An Act to regularize the clerkship of Joseph Saint-Pierre, student-at-law.
- “ 95— 66 An Act to amend the charter of the City of Saint Hyacinthe.
- “ 146— 67 An Act to grant the Salvation Army power to perform acts of civil status and keep registers of civil status.
- “ 102— 68 An Act to amend the charter of the town of Mount Royal.
- “ 44— 69 An Act to annex the school municipality of the village of Tétreaultville de Montréal, in the county of Laval, to that of the Catholic Commission of Montreal.
- “ 148— 70 An Act to incorporate the Saint Peter and Saint Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal.
- “ 163— 71 An Act respecting the last will and testament of the late Charles Eleazar Levey.

- 
- Chap. 119— 72 An Act to amend the act incorporating the Quebec and Saint Maurice Industrial Company, and changing the name thereof to Brown Corporation.
- “ 115— 73 An Act to amend the act to incorporate *Les Administrateurs de l'Université Laval, à Montréal*.
- “ 103— 74 An Act to incorporate the town of Sainte Agathe des Monts.
- “ 164— 75 An Act respecting the estate of the late J. H. Wilson, and to amend the act 9 Edward VII, chapter 166.
- “ 109— 76 An Act to amend the charter of the village of Saint Michel de Laval, and to incorporate it as a town under the name of the “Town of Saint Michel”.
- “ 167— 77 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Georges Archambault among its members, after examination.
- “ 100— 78 An Act to amend the charter of the town of Laval des Rapides.
- “ 48— 80 An Act to allow the school commissioners of the school municipality of the city of Saint Henri, in the county of Montreal-Hochelaga, to make a yearly valuation roll.
- “ 97— 81 An Act to amend the charter of the town of Laurentides.
- “ 175— 82 An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Georges Dumont among its members.
- “ 174— 83 An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Jean Michel Derome among its members.
- “ 45— 84 An Act respecting the school commissioners for the school municipality of the city of Westmount.
- “ 165— 85 An Act to ratify and confirm the will of the late Narcisse Taillon.
- “ 111— 86 An Act to incorporate the municipality of Honfleur.
- “ 172— 87 An Act to regularize the clerkship and indentures of Richard Lessard.
- “ 135— 88 An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Notre-Dame du Saint Rosaire de Montréal.
- “ 110— 89 An Act respecting the town of Sault-au-Récollet.
- “ 98— 90 An Act to amend the charter of the town of Lasalle.
- “ 96— 91 An Act to amend the charter of the city of Lachine.
- “ 106— 93 An Act to incorporate the town of Dorval Island.
- “ 140— 94 An Act to amend the charter of The Montreal Amateur Athletic Association.
- “ 105— 95 An Act to incorporate the municipality of the parish of Saint Leonard de Port Maurice as a town.

- 
- Chap. 114— 96 An Act to confirm the titles to the immoveables Nos. 490 of the parish of Sault-au-Recollet, 2630 of the parish of Saint Laurent, and to authorize the sale of lots Nos. 484 and 486 of the parish of Sault-au-Recollet, and 267 and 268 of the parish of Saint Laurent.
- “ 108— 97 An Act to incorporate the parish of Sault-au-Recollet, under the name of the town of Montreal North.
- “ 94— 98 An Act to amend the charter of the town of Joliette.
- “ 144— 99 An Act respecting *La Communauté des Sœurs de la Charité de l'Hôpital Général de Montréal*.
- “ 89—100 An Act to amend the charter of the city of Montreal.
- “ 132—101 An Act to amend the act respecting the *fabrique* of the parish of Saint George, in Montreal.
- “ 43—102 An Act to annex the school municipality of Saint Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal.
- “ 38—103 An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal.
- “ 90—104 An Act to amend and consolidate the charter of the city of Three Rivers.
- “ 91—105 An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke.
- “ 123—106 An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company.
- “ 176—107 An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Wilfrid Leahy among its members.
- “ 46—108 An Act respecting the school commissioners of the municipality of the parish of Sainte Madeline d'Outremont, in the county of Montreal-Westmount.
- “ 151—109 An Act respecting the succession of Dame Caroline Desève.
- “ 129—110 An Act respecting the trustees of the Montreal Turnpike Roads.
- “ 49—111 An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François-Solano to make an annual valuation roll.
- “ 139—112 An Act to incorporate the Montreal Hebrew Orphans' Home.
- “ 93—113 An Act to amend and consolidate the charter of the town of Outremont, and to incorporate it into a city.
- “ 142—114 An Act to consolidate the charter of the Montreal Firemen's Benefit Association.
- “ 121—115 An Act to amend the act respecting the waterworks of St. John's.
- “ 113—116 An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for.
- “ 122—117 An Act respecting E. & A. Leduc, Limited.

- 
- Chap. 130—118 An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne de Montréal.
- “ 88—119 An Act to amend the charter of the city of Quebec.
- “ 159—120 An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot number 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward of the city of Sherbrooke, and to confirm any hypothecs already granted on said lot.
- “ 158—122 An Act to validate the deed of final partition and division of the estate of the late Eugène Crépeau, to validate and ratify certain immoveables of the estate.
- “ 160—124 An Act for the relief of the universal legatees of the Honorable Joseph Octave Villeneuve.
- “ 138—125 An Act to amend the charter of the trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec.
- “ 99—126 An Act to amend the charter of the town of Chateauguay.
- “ 171—127 An Act to allow T. D. Malone to be admitted to the examination for admission to the practice of law.
- “ 50—128 An Act to allow the school commissioners for the municipality of Côteau St. Pierre, to make a yearly valuation roll.
- “ 137—129 An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery.
- “ 101—130 An Act to amend the charter of the corporation of Cartierville.
- “ 153—131 An Act to confirm the title to the immoveable known as lots Nos. 268 and 275 and parts of 267 and 274 of the cadastre of the parish of Longueuil.
- “ 169—133 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Victor Edouard Béique among its members.
- “ 154—134 An Act respecting the estate of the late George Tétreau.
- “ 168—135 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Ralph Erskine Allan among its members, after examination.
- “ 155—136 An Act to confirm and ratify a deed of sale from Admiral Nelson Sharp to Joseph Auguste Richard.
- “ 124—137 An Act to extend the delay provided for in article 7096<sup>mm</sup> of the Revised Statutes, 1909, in so far as the Anglo-American Trust Company is concerned.
- “ 117—138 An Act to amend the charter of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company.
- “ 104—139 An Act to incorporate the town of Laval-sur-le-Lac.
- “ 118—142 An Act to amend the charter of the Alma and Jonquières Railway Company.
- “ 170—143 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to issue to Thomas Joseph Coonan his certificate as an advocate forthwith.

- 
- Chap. 161—144 An Act respecting the succession of the late James McCready.
- “ 92—145 An Act to amend the charter of the city of Hull.
- “ 150—146 An Act to incorporate the Hebrew Maternity Hospital.
- “ 149—147 An Act to incorporate the Ahavas Sholem Anshe Galizie Synagogue.
- “ 136—148 An Act respecting the building of a church in the parish of St. Arsène, Montreal.
- “ 47—149 An Act to amend the act 3 George V, chapter 80, respecting the school municipality of Côte des Neiges.
- “ 147—150 An Act respecting The Grande Ligne Mission.
- “ 156—153 An Act respecting the estates of the late Jean-Baptiste Beaudry, Hercule Jean-Baptiste Beaudry and Dame Marie Josephine Ida Beaudry.
- “ 157—154 An Act to extend the powers of the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont.
- “ 128—155 An Act to incorporate *La Société des Logements Ouvriers*.
- “ 14—156 An Act to establish the registration division and municipal county of Frontenac, and to abolish the registration division and the municipal county of Lake Megantic.
- “ 131—157 An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal.
- “ 116—158 An Act to amend the charter of the North Shore Power Company.
- “ 70—160 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the incorporation of societies for the prevention of cruelty to animals
- “ 21—161 An Act to amend article 1011 of the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec License Law.
- “ 86—162 An Act to amend the law relating to the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 29, 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code, and article 75 of the Revised Statutes, 1909.
- “ 73—163 An Act to amend article 7600 of the Revised Statutes, 1909, relating to the admission of bailiffs in the district of Saguenay.
- “ 83—164 An Act to amend article 471 of the Code of Civil Procedure respecting proceedings before the jury.
- “ 61—166 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec.
- “ 81—168 An Act to amend article 15 of the Code of Civil Procedure.
- “ 54—170 An Act to amend article 3408 of the Revised Statutes, 1909, and to exempt practising architects from serving as jurors.
- “ 71—171 An Act relating to the retention of a proportion of laborers' wages for purposes of insurance.

- 
- Chap. 79—172 An Act respecting certain registrations affecting the township of Denoue, in the county of Gaspé.
- “ 78—173 An Act relating to the authentication of certain registers and books of registration in the district of Montreal.
- “ 107—174 An Act urgently required in connection with the municipal elections in the town of St. Lambert, district of Montreal.
- “ 62—175 An Act to amend the Cities and Towns' Act relating to the nomination of candidates at municipal elections.
- “ 26—176 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles.
- “ 10—177 An Act to provide for the abolition of toll-bridges in the city of Three Rivers.
- “ 20—178 An Act to amend the Quebec License Law.
- “ 60—179 An Act to grant certain powers to the General Council of the Bar of the Province of Quebec and to the Board of Notaries, with reference to students on active service in His Majesty's troops.
- “ 8—180 An Act to provide for the building of a bridge over the Nicolet river on the site of the old wooden bridge between the town and the parish of Nicolet, and of a bridge on the river Gatineau, opposite Pointe-à-Gatineau.
- “ 64—181 An Act to insert article 5799a in the Revised Statutes, 1909, relating to immediate possession in a case of expropriation by a municipality governed by the Cities and Towns' Act.
- “ 18—182 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Agent-General for the Province in the Kingdom of Belgium.
- “ 7—183 An Act to provide for the maintenance of the Yule bridge.
- “ 6—184 An Act to amend the act 2 George V, chapter 2, relating to the abolition of toll-bridges and turnpike roads.
- “ 53—187 An Act to amend the act respecting juvenile delinquents.
- “ 34—190 An Act relating to the aid that may be granted by certain municipalities for the purchase of seed grain and seeds during the year 1915.
- “ 63—191 An Act to amend article 5645 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Cities and Towns' Act.
- “ 5—192 An Act respecting the Municipal Code of the Province of Quebec.
- “ 16—194 An Act to amend article 157 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Legislative indemnity.

To these bills the Royal Assent was severally pronounced by the clerk of this House in the following words :

“In His Majesty's name His Honor the Lieutenant-Governor assents to these bills.”

---

Then the Honorable the *Speaker* of the Legislative Assembly addressed His Honor the Lieutenant-Governor and presented for His Honor's acceptance a Bill intituled :

Chap. 1—5 An Act granting to His Majesty the moneys required for the expenses of the Government for the financial years ending on the 30th June, 1915, and on the 30th June, 1916, and for other purposes connected with the public service.

To this Bill the Royal Assent was signified in the following words :

“In His Majesty's name, His Honor the Lieutenant-Governor thanks His loyal subjects, accepts their benevolence and assents to this Bill.”

After which, His Honor the Lieutenant-Governor was pleased to close the third session of the thirteenth Legislature of the Province of Quebec with the following Speech :

*Honourable Gentlemen of the Legislative Council,*

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

Notwithstanding the pleasure I feel in the performance of my new duties, I cannot refrain from expressing the deep grief I feel at the death of my lamented predecessor.

Sir François Langelier died in the evening of a brilliant career which was an honour to his province and which inspired universal regret in the bosoms of our population.

Before closing this session, I wish to congratulate you on the attention you have devoted to the study of the questions submitted to you. The acts I have just sanctioned will, I am convinced, not fail to add to the happiness and prosperity of our province.

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

I thank you for having placed the moneys required for the administration of public affairs at the disposal of my government.

*Honourable Gentlemen of the Legislative Council,*

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

As you are about to part and return to your homes, I pray Providence to shower its blessings on you, on your families, and on all the inhabitants of the

province and I earnestly beg It to bless and protect His Majesty's soldiers and to bring victory to the arms of the Allies.

The Honorable the Speaker of the Legislative Council said :

*Honourable Gentlemen of the Legislative Council,*

*Gentlemen of the Legislative Assembly.*

“ It is His Honor the Lieutenant Governor's will and pleasure that ”  
“ this Legislature be prorogued until Wednesday, the 14th day of April, ”  
“ 1915, to be held here ; and this Legislature is accordingly prorogued until ”  
“ Wednesday, the 14th day of April next. ”



## ERRATUM

---

Page 111 after 13th line insert following :

“A message was brought from the Legislative Assembly by their clerk with a Bill (No. 60) intituled : “An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montreal to that of the Catholic School Commission of Montreal,” acquainting this House that the Legislative Assembly do **not** concur in their amendment.

**INDEX**

TO THE

**FORTY NINTH VOLUME**

OF THE

**JOURNAL OF THE LEGISLATIVE COUNCIL**

OF THE

**PROVINCE OF QUEBEC**

---

---

**5 GEORGE V, 1915**

---

---

**A**CCOUNTS of clerk, 20.

“ referred, 20.

**A**DDRESS at opening, 2.

“ in reply to Speech from the Throne, 11.

**A**DJOURNMENT, special, 11, 19, 27, 43, 48, 78, 94, 100, 123, 128, 170,  
171.

“ respect to memory of Hon. J. Lanctot, 13.

“ respect to memory of Sir François Langelier, 88.

“ want of quorum, 175.

---



---

**BILL :—**

Bill A.—Intituled : “An Act respecting agriculture.” 1st reading, *pro forma*, 4.

Bill B—Intituled : “An Act to incorporate “*Les Sœurs Dominicaines de l’Enfant Jésus*.” Pres., 1st reading, 43; 2nd reading, 49; 3rd reading and passed, 69; passed by Ass., 124; sanc., 188.

Bill C—Intituled : “An Act to amend the charter of *The Scottish Trust Company*.” Pres., 1st reading, 43; 2nd reading, 49; rep., 3rd reading, and passed, 69; passed by Ass., 124; sanc., 188.

Bill D—Intituled : “An Act to amend the charter of *The Provincial Light, Heat and Power Company*.” Pres., 1st reading, 43; 2nd reading, 49; 3rd reading and passed, 69; passed by Ass., 133; sanc., 188.

Bill E—Intituled : “An Act to amend the charter of *The Bankers’ Trust Company*.” Pres., 1st reading, 44; 2nd reading, 49; rep., 3rd reading and passed, 70; passed by Ass., 124; sanc., 189.

Bill F—Intituled : “An Act to incorporate The T. H. VanDyke estate.” Pres., 1st reading, 74; 2nd reading, 79; rep., 3rd reading and passed, 89; passed by Ass., 133; sanc., 189.

Bill G—Intituled : “An Act to amend the Civil Code respecting successions.” Pres., 1st reading, 20; 3rd reading and passed, 44; passed by Ass., 124; notice re am., 130; am. agreed, 140; sanc., 189.

Bill H—Intituled : “An Act to validate certain sales of immoveables made by authority of justice on the Island of Montreal.” Pres., 1st reading, 52; 2nd reading, 70; rep., 3rd reading and passed, 92; passed by Ass., and am., 144; am. agreed, 144; sanc., 189.

Bill I—Intituled : “An Act to insert the article 2120*a* in the Civil Code and to amend the articles 2133 and 2147*a* of the said code respecting the acquiring of certain real rights.” Pres., 128; 1st reading, 129; 2nd reading, 3rd reading and passed, 145; passed by Ass., with am., 176; am. agreed, 183; sanc., 189.

Bill K—Intituled : “An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting life Insurance given as security for loans.” Pres., 1st reading, 170.

- 
- Bill No. 2—Intituled: "An Act to amend article 1993 of the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative agricultural associations." Mess., 1st reading, 115; 2nd and 3rd reading and passed, 129; sanc., 189.
- Bill No. 3—Intituled: "An Act to amend the act respecting coroners in the Province of Quebec." Mess., 1st reading, 33; 2nd and 3rd reading and passed, 44; sanc., 189.
- Bill No. 4—Intituled: "An Act to amend the Quebec Election Act." Mess., 1st reading, 102; 2nd reading and rep., 139; 3rd reading and passed, 145; am. agreed, 158; sanc., 189.
- Bill No. 5—Intituled: "An Act granting to His Majesty the moneys required for the expenses of the government for the financial year ending on 30th June, 1915 and on the 30th June, 1916 and for other purposes connected with the public service." Mess. 1st, 2nd and 3rd reading and passed, 188; sanc., 197.
- Bill No. 6—Intituled: "An Act to amend articles 5903 and 6119a of the Revised Statutes, 1909, as enacted by the acts 4 George V, chapter 50, section 1, and 4 George V, chapter 50, section 1." Mess., 1st reading, 20; 2nd and 3rd reading and passed 27; sanc., 189.
- Bill No. 7—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to exhibitions of moving pictures." Mess., 1st reading, 21; 2nd and 3rd reading and passed, 36; sanc., 189.
- Bill No. 8—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the duties imposed on successions." Mess., 1st reading, 52; 2nd and 3rd reading and passed, 105; am. agreed, 115; sanc., 189.
- Bill No. 11—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to clubs for amusement." Mess., 1st reading, 21; 2nd and 3rd reading and passed, 27; sanc., 189.
- Bill No. 12—Intituled: "An Act to amend article 7442 of the Revised Statutes, 1909." Mess., 1st reading, 21; 2nd and 3rd reading and passed, 37; sanc., 189.
- Bill No. 13—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Court of the Sessions of the Peace." Mess., 1st reading, 52; 2nd and 3rd reading and passed, 63; sanc., 189.

- 
- Bill No. 14—Intituled: "An Act to amend the Education Act." Mess., 1st reading, 134; 2nd and 3rd reading and passed, 164; am. agreed, 177; sanc., 189.
- Bill No. 15—Intituled: "An Act to amend article 3123 of the Revised Statutes, 1909, and article 15 of the Code of Civil Procedure, relating to the holding of terms of the Circuit Court in and for Champlain County, at La Tuque." Mess., 1st reading, 21; 2nd and 3rd reading and passed, 28; sanc., 189.
- Bill No. 17—Intituled: "An Act to authorize municipalities to contribute to the Canadian Patriotic Fund and to other funds, and to validate contributions already made." Mess., 1st reading, 33; 2nd and 3rd reading and passed, 45; sanc., 189.
- Bill No. 18—Intituled: "An Act to amend the law relating to the notice for the sale of immoveables for municipal taxes." Mess., 1st reading 21; 2nd and 3rd reading and passed, 37; sanc., 189.
- Bill No. 19—Intituled: "An Act to amend article 2175 of the Civil Code and to enact certain new provisions relating to subdivisions of property." Mess., 1st reading, 123; 2nd and 3rd reading, 172; sanc., 189.
- Bill No. 20—Intituled: "An Act to legalize certain entries in the entry-book in use on the 2nd of January, 1914, in the Registry office of registration division No. 2 of Lake St. John." Mess., 1st reading, 21; 2nd and 3rd reading and passed, 28; sanc., 189.
- Bill No. 21—Intituled: "An Act to amend articles 112 and 1317 of the Code of Civil Procedure." Mess., 1st reading, 22; 2nd reading and 3rd reading and passed, 28; sanc., 189.
- Bill No. 23—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to judicial statistics." Mess., 1st reading, 22, 2nd and 3rd reading and passed, 29; sanc., 189.
- Bill No. 24—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relative to the Legislature." Mess., 1st reading, 158; 2nd and 3rd reading and passed, 173; sanc., 190.
- Bill No. 25—Intituled: "An Act respecting automatic distributors." Mess., 1st reading, 179; 2nd and 3rd reading and passed, 181; am. agreed with protest, 188; sanc., 190.
- Bill No. 26—Intituled: "An Act respecting private detectives." Mess., 1st reading, 34; 2nd reading, 50; rep., 57; 3rd reading and passed, 58; am. agreed, 82; sanc., 190.

- Bill No. 27—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec Public Utilities Commission." Mess., 1st reading, 34; 2nd and 3rd reading and passed, 45; sanc., 190.
- Bill No. 28—Intituled: "An Act to amend the Quebec Cullers' Act." Mess., 1st reading, 22; 2nd and 3rd reading and passed, 111-112; am. agreed, 123, sanc., 190.
- Bill No. 29—Intituled: "An Act to amend articles 998 and 999 of the Municipal Code relating to the county of the Magdalen Islands." Mess., 1st reading, 22; 2nd and 3rd reading and passed, 29; sanc., 190.
- Bill No. 30—Intituled: "An Act to amend articles 1311 and 1312 of the Code of Civil Procedure." Mess., 1st reading, 22; 2nd and 3rd reading and passed, 44; sanc., 190.
- Bill No. 31—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Dairy Association of the Province of Quebec and to the manufacture of dairy products." Mess., 1st reading, 53; 2nd and 3rd reading and passed, 77; am. agreed, 82; sanc., 190.
- Bill No. 32—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to co-operative syndicates." Mess., 1st reading, 34; 2nd and 3rd reading and passed, 62; sanc., 190.
- Bill No. 33—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to farmers' clubs." Mess., 1st reading, 34; 2nd reading, 50; 3rd reading and passed, 51; sanc., 190.
- Bill No. 35—Intituled: "An Act to amend the Quebec Mining Law, and to repeal certain provisions relating to natural gas companies." Mess., 1st reading, 123; 2nd and 3rd reading and passed, 150; sanc., 190.
- Bill No. 36—Intituled: "An Act to amend article 6607 of the Revised Statutes, 1909." Mess., 1st reading, 34; 2nd and 3rd reading and passed, 45; sanc., 190.
- Bill No. 38—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting certain grants to agricultural and other associations." Mess., 1st reading, 35; 2nd reading, 51; 3rd reading and passed, 51; sanc., 190.
- Bill No. 39—Intituled: "An Act to amend the acts respecting the tenure of lands in the Magdalen Islands." Mess., 1st reading, 115; 2nd and 3rd reading and passed, 129; sanc., 190.

- 
- Bill No. 40—Intituled: "An Act to amend the Quebec License Law relating to public laundries." Mess., 1st reading, 115; 2nd and 3rd reading and passed, 164; sanc., 190.
- Bill No. 41—Intituled: "An Act to provide for the construction and maintenance of an iron bridge, free to traffic, over the Richelieu river, between the towns of St. Johns and Iberville." Mess., 1st reading, 74; 2nd and 3rd reading and passed, 112; sanc., 190.
- Bill No. 43—Intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-gates and tolls on the Lachine road in the municipalities of the towns of St. Pierre and Montreal West." Mess., 1st reading, 83; 2nd and 3rd reading, 139; sanc., 190.
- Bill No. 44—Intituled: "An Act to amend the Quebec Public Health Act." Mess., 1st reading, 151; 2nd reading, 166; 3rd reading and passed, 181; sanc., 190.
- Bill No. 45—Intituled: "An Act to grant certain powers to the Quebec Streams Commission, relating to the storing of the waters of the St. Francis river and its tributary lakes and rivers." Mess., 1st reading, 115; 2nd and 3rd reading and passed, 129; sanc., 190.
- Bill No. 46—Intituled: "An Act to provide for certain special short term loans for various purposes." Mess., 1st, 2nd and 3rd reading and passed, 183; sanc., 190.
- Bill No. 47—Intituled: "An Act to amend the Good Roads' Act, 1912." Mess., 1st, 2nd and 3rd reading and passed, 183; sanc., 190.
- Bill No. 48—Intituled: "An Act to amend the acts relating to the duties imposed on successions, and to impose duties upon certain dispositions of property by gratuitous title." Mess., 1st, 2nd and 3rd reading and passed, 186; sanc., 190.
- Bill No. 49—Intituled: "An Act to establish a new judicial district with its chief place at Nicolet, and to amend the Revised Statutes, 1909, and the Code of Civil Procedure." Mess., 1st reading, 151; 2nd and 3rd reading and passed, 166; sanc., 191.
- Bill No. 50—Intituled: "An Act relating to turnpike road companies, and to regulate certain tolls." Mess., 1st reading, 137; 2nd and 3rd reading and passed, 165; sanc., 191.

- 
- Bill No. 52—Intituled: "An Act to amend the acts respecting the Board of Roman Catholic School Commissioners of the city of Quebec." Mess., 1st reading, 35; 2nd reading, 46; reported, 3rd reading and passed, 62; sanc., 191.
- Bill No. 53—Intituled: "An Act to incorporate the municipality of Lac Tremblant Nord. Mess., 1st reading, 53; 2nd reading 53; rep., 3rd reading and passed, 65; sanc., 191.
- Bill No. 54—Intituled: "An Act respecting the former Roman Catholic cemetery of the parish of St. Pie, in the county of Bagot." Mess., 1st and 2nd reading, 109; rep., 3rd reading and passed, 117; am. agreed, 187; sanc., 191.
- Bill No. 55—Intituled: "An Act to incorporate the People's Day Nursery and Infants Home." Mess., 1st reading, 53; 2nd reading, 53; rep., 3rd reading and passed, 89; am. agreed, 108; sanc., 191.
- Bill No. 56—Intituled: "An Act respecting the Protestant Board of School Commissioners of the city of Montreal." Mess., 1st reading, 124; 2nd reading, 130; rep., 3rd reading and passed, 142; am. agreed, 158; sanc., 191.
- Bill No. 57—Intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of St. Pierre Claver." Mess., 1st reading, 75; 2nd reading, 79; rep., 3rd reading and passed, 90; am. agreed, 108; sanc., 191.
- Bill No. 58—Intituled: "An Act to annex the school municipality of St-Anselme, in the County of Maisonneuve, to that of the Catholic School Commission of Montreal." Mess., 1st reading, 75; 2nd reading, 79; rep., 3rd reading and passed, 90; non concurrence in am., 111; am. withdrawn, 171; sanc., 191.
- Bill No. 59—Intituled: "An Act to annex the school municipality of Amherst Park to that of the Catholic School Commission of Montreal." Mess., 1st reading, 75; 2nd reading, 79; rep., 3rd reading and passed, 90; non concurrence in am., 111; am. withdrawn, 171;
- Bill No. 60—Intituled: "An Act to annex the school municipality of the parish of St. Marc de Montreal to that of the Catholic School Commission of Montreal." Mess., 1st reading, 75; 2nd reading, 89; rep., 3rd reading and passed, 91; non concurrence in am. Errata 199, am. withdrawn, 171; sanc., 191.
- Bill No. 61—Intituled: "An Act respecting the Viewmount Land Company, Limited." Mess., 1st reading, 53; 2nd reading, 53; rep., 3rd reading and passed, 65; am. agreed, 82; sanc., 191.



- 
- Bill No. 62—Intituled: "An Act to amend the charter of *La Société des Artisans Canadiens-Français*." Mess., 1st reading, 48; 2nd reading, 63; rep., 3rd reading and passed, 72; am. agreed, 101; sanc., 191.
- Bill No. 63—Intituled: "An Act to authorize Edmond Beaudoin, *es-qualité*, to sell certain immoveables." Mess., 1st reading, 83; 2nd reading, 83; rep., 3rd reading and passed, 95; am. agreed, 108; sanc., 191.
- Bill No. 64—Intituled: "An Act to authorize the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont, to give "Quebec House" to the Dominion of Canada." Mess., 1st reading, 35; 2nd reading, 46; rep., 65; 3rd reading and passed, 66; am. agreed, 82; sanc., 191.
- Bill No. 65—Intituled: "An Act to regularize the clerkship of Joseph St. Pierre, student-at-law." Mess., 1st and 2nd reading, 83; rep., 3rd reading and passed, 96; sanc., 191.
- Bill No. 66—Intituled: "An Act to amend the charter of the City of St. Hyacinthe." Mess., 1st and 2nd reading, 137-138; rep., am. proposed vote, 153; am. 154; 3rd reading and passed, 154; am. agreed, 177; sanc., 191.
- Bill No. 67—Intituled: "An Act to grant the Salvation Army power to perform acts of civil status and keep registers of civil status." Mess., 1st reading, 54; 2nd reading, 54; rep., 3rd reading and passed, 66; sanc., 191.
- Bill No. 68—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Mount Royal." Mess., 1st reading, 124; 2nd reading, 130; rep., 3rd reading and passed, 148; am. agreed, 158; sanc., 191.
- Bill No. 69—Intituled: "An Act to annex the school municipality of the village of Tetreaultville de Montreal, in the county of Laval to that of the Catholic School Commission of Montreal." Mess., 1st reading, 76; 2nd reading, 80; rep., 3rd reading and passed, 91; non concurrence in am., 111; am. withdrawn, 172; sanc., 191.
- Bill No. 70—Intituled: "An Act to incorporate the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church of Montreal, Canada." Mess., 1st reading, 35; 2nd reading, 46; rep., 3rd reading and passed, 61; sanc., 191.

---

---

Bill No. 71—Intituled: "An Act respecting the last will and testament of the late Charles Eleazar Levey." Mess., 1st reading, 54; 2nd reading, 54; rep., 3rd reading and passed, 66; sanc., 191.

Bill No. 72—Intituled: "An Act to amend the Act incorporating the Quebec and St. Maurice Industrial Company and changing the name thereof to Brown Corporation." Mess., 1st and 2nd reading, 83; rep., 3rd reading and passed, 96-97, sanc., 192.

Bill No. 73—Intituled: "An Act to amend the act to incorporate *Les Administrateurs de l'Université Laval, à Montréal.*" Mess., 1st and 2nd reading, 134; rep., 3rd reading and passed, 154; sanc., 192.

Bill No. 74—Intituled: "An Act to incorporate the town of Ste. Agathe des Monts." Mess., 1st and 2nd reading, 84; rep., 3rd reading and passed, 118; am. agreed, 177; sanc., 192.

Bill No. 75—Intituled: "An Act respecting the estate of the late J. H. Wilson, and to amend the act 9 Edward VII, chapter, 166." Mess., 1st and 2nd reading, 84; rep., 3rd reading and passed, 97; am. agreed, 108; sanc., 192.

Bill No. 76—Intituled: "An Act to amend the charter of the village of St. Michel de Laval and to incorporate it as a town under the name of the "Town of St. Michel." Mess., 1st and 2nd reading, 84; rep., 3rd reading and passed, 100; am. agreed, 107; sanc., 192.

Bill No. 77—Intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Georges Archambault among its members, after examination." Mess., 1st reading, 35; 2nd reading, 46; repp., 3rd reading and passed, 67; sanc., 192.

Bill No. 78—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laval des Rapides." Mess., 1st and 2nd reading, 109; rep., 3rd reading and passed, 142; sanc., 192.

Bill No. 80—Intituled: "An Act to allow the School Commissioners of the school municipality of the city of St. Henri, in the county of Montreal-Hochelaga, to make a yearly valuation roll." Mess., 1st and 2nd reading, 135; rep., 3rd reading and passed, 155; sanc., 192.

Bill No. 81—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Laurentides." Mess., 1st and 2nd reading, 84; rep., 3rd reading and passed, 118; am. agreed, 144; sanc., 192.

- 
- Bill No. 82—Intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Georges Dumont among its members." Mess., 1st reading, 54; 2nd reading, 54; rep., 3rd reading and passed, 67; sanc., 192.
- Bill No. 83—Intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Jean Michel Derome among its members." Mess., 1st reading, 55; 2nd reading, 55; rep., 3rd reading and passed, 67; sanc., 192.
- Bill No. 84—Intituled: "An Act respecting the school commissioners for the School Municipality of the city of Westmount." Mess., 1st reading, 55; 2nd reading, 70; rep., 106; 3rd reading and passed, 117; am. agreed, 133; sanc., 192.
- Bill No. 85—Intituled: "An Act to ratify and confirm the will of the late Narcisse Taillon." Mess., 1st and 2nd reading, 84; rep., 3rd reading and passed, 97; am. agreed, 108; sanc., 192.
- Bill No. 86—Intituled: "An Act to incorporate the municipality of Honfleur." Mess., 1st reading, 124; 2nd reading, 130; rep., 3rd reading and passed, 148; sanc., 192.
- Bill No. 87—Intituled: "An Act to regularize the clerkship and indentures of J. Richard Lessard." Mess., 1st and 2nd reading, 85; rep., 3rd reading and passed, 98; sanc., 192.
- Bill No. 88—Intituled: "An Act respecting the building of the church, sacristy and presbytery of the parish of Notre-Dame du St. Rosaire de Montréal." Mess., 1st reading, 55; 2nd reading, 55; rep., 3rd reading and passed, 67; am. agreed, 82; sanc., 192.
- Bill No. 89—Intituled: "An Act respecting the town of Sault-au-Richellet." Mess., 1st reading, 55; 2nd reading, 55; rep., 3rd reading and passed, 73; am. agreed, 102; sanc., 192.
- Bill No. 90—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Lasalle." Mess., 1st reading, 36; 2nd reading, 46; rep., 3rd reading and passed, 68; am. agreed, 82; sanc., 192.
- Bill No. 91—Intituled: "An Act to amend the charter of the city of Lachine." Mess., 1st reading, 36; 2nd reading, 47; rep., 3rd reading and passed, 61; am. agreed, 82; sanc., 192.
- Bill No. 92—Intituled: "An Act to incorporate the town of Trois-Pistoles." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 130; rep., 48.

- 
- Bill No. 93—Intituled: "An Act to incorporate the town of Dorval Island." Mess., 1st reading and 2nd reading, 102; rep., 3rd reading and passed, 119; sanc., 192.
- Bill No. 94—Intituled: "An Act to amend the charter of The Montreal Amateur Athletic Association." Mess., 1st reading, 76; 2nd reading, 80; rep. 3rd reading and passed, 92; am. with am. 144; am. agreed, 150; sanc., 192.
- Bill No. 95—Intituled: "An Act to incorporate the municipality of the parish of St. Léonard de Port Maurice as a town." Mess., 1st reading, 56; 2nd reading, 56; rep., 3rd reading and passed, 73; am. agreed, 102; sanc., 192.
- Bill No. 96—Intituled: "An Act to confirm the titles to the immoveables Nos. 490 of the parish of Sault-au-Récollet, 2630 of the parish of St. Laurent, and to authorize the sale of lots Nos. 484 and 486 of the parish of Sault-au-Récollet and 267 and 268 of the parish St. Laurent." Mess., 1st and 2nd reading, 116; rep., 3rd reading and passed, 142; am. agreed, 150; sanc., 193.
- Bill No. 97—Intituled: "An Act to incorporate the parish of Sault au-Recollet, under the name of the town of Montreal North." Mess., 1st reading and 2nd reading, 135; rep., 3rd reading and passed, 155; am. agreed, 177; sanc., 193.
- Bill No. 98—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Joliette." Mess., 1st and 2nd reading, 85; rep., 3rd reading and passed, 106; am. agreed, 134; sanc., 193.
- Bill No. 99—Intituled: "An Act respecting *La Communauté des Sœurs de de la Charité de l'Hôpital de Montréal*." Mess., 1st reading, 36; 2nd reading, 47; rep., 3rd reading and passed, 62; am. agreed 78; sanc., 193.
- Bill No. 100—Intituled: "An Act to amend the charter of the city of Montreal." Mess., 1st reading, 116; 2nd reading, 127; rep., 3rd reading and passed, 152; am. agreed, 177; sanc., 193.
- Bill No. 101—Intituled: "An Act to amend the act respecting the *fabrique* of the parish of St. Georges, in Montreal." Mess., 1st and 2nd reading, 103; rep., 3rd reading and passed, 119; am. agreed, 137; sanc., 193.
- Bill No. 102—Intituled: "An Act to annex the school municipality of St. Zotique de Montréal to that of the Catholic School Commission of Montreal." Mess., 1st and 2nd reading, 85; rep., 3rd reading and passed, 98; non concurrence in am., 111; am. withdrawn, 172; sanc., 193.

- 
- Bill No. 103—Intituled: "An Act respecting the Catholic School Commission of Montreal." Mess. 1st reading, 76; 2nd reading, 80; rep., 3rd reading and passed, 96; concurrence in am. with am., 111; non concurrence 172; am., 184; am. agreed, 187, sanc., 193.
- Bill No. 104—Intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the city of Three Rivers." Mess., 1st and 2nd reading, 135; rep., 3rd reading and passed, 155; am. agreed, 177; sanc., 193.
- Bill No. 105—Intituled: "An Act to amend the charter of the city of Sherbrooke." Mess., 1st reading, 76; 2nd reading, 80; rep., 3rd reading and passed, 93-94; am. agreed, 108; sanc., 193.
- Bill No. 106—Intituled: "An Act to amend the charter of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company." Mess., 1st reading, 49; 2nd reading, 58; rep., 3rd reading and passed, 73; am. agreed, 102; sanc., 193.
- Bill No. 107—Intituled: "An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Wilfrid Leahy, among its members." Mess., 1st reading, 56; 2nd reading, 56; rep., 3rd reading and passed, 68; sanc., 193.
- Bill No. 108—Intituled: "An Act respecting the school commissioners of the municipality of the parish of Ste. Madeleine d'Outremont in the county of Montreal-Westmount." Mess., 1st and 2nd reading, 125; rep. 3rd reading and passed, 156; am. agreed, 177; sanc 193.
- Bill No. 109—Intituled: "An Act respecting the succession of Dame Caroline Desève." Mess., 1st and 2nd reading, 85; rep., 3rd reading and passed, 95; sanc., 193.
- Bill No. 110—Intituled: "An Act respecting the Trustees of the Montreal Turnpike Roads." Mess. 1st and 2nd reading, 103; rep., 3rd reading and passed, 119; am. agreed, 137, sanc., 193.
- Bill No. 111—Intituled: "An Act to authorize the school commissioners of the school municipality of St. François Solano to make an annual valuation roll." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 131; rep., 3rd reading and passed, 159; am. agreed, 184, sanc., 193.
- Bill No. 112—Intituled: "An Act to incorporate the Montreal Hebrew Orphans' Home." Mess., 1st and 2nd reading, 86; rep., 3rd reading and passed, 101; am. agreed, 115; sanc., 193.

- 
- Bill No. 113—Intituled: "An Act to amend and consolidate the charter of the town of Outremont and to incorporate it into a city." Mess., 1st and 2nd reading, 138; rep., 3rd reading and passed, 160; am. agreed 177; sanc., 193.
- Bill No. 114—Intituled: "An Act to grant a new charter to the Montreal Firemen's Benefit Association." Mess., 1st and 2nd reading, 86; rep., 3rd reading and passed, 107; am. agreed, 134; sanc., 193.
- Bill No. 115—Intituled: "An Act to amend the act respecting the water-works of St. Johns." Mess., 1st and 2nd reading, 138; rep., 3rd reading and passed, 180; sanc., 193.
- Bill No. 116—Intituled: "An Act to ratify certain by-laws of the municipality of the village of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui and to validate the loans they provide for." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 131; rep., 3rd reading and passed, 156; am. agreed, 178; sanc., 193.
- Bill No. 117—Intituled: "An Act respecting E. & A. Leduc, Limited." Mess., 1st and 2nd reading, 86; rep., 3rd reading and passed, 114; am. agreed, 134; sanc., 193.
- Bill No. 118—Intituled: "An Act respecting the *fabrique* of the parish of St. Bernardin de Sienne, de Montréal." Mess., 1st and 2nd reading, 109; rep., 3rd reading and passed, 120; am. passed, 184; am. agreed, 186; sanc., 194.
- Bill No. 119—Intituled: "An Act to amend the charter of the city of Quebec." Mess., 1st and 2nd reading, 109; rep., 3rd reading and passed, 143; am. agreed, 158; sanc., 194.
- Bill No. 120—Intituled: "An Act to authorize Charles F. Olivier or his successors in title to hypothecate the lot number 236 of the cadastral plan and book of reference of the centre ward, of the city of Sherbrooke and to confirm any hypothecs already granted on said lot." Mess., 1st reading, 110; 2nd reading, 140; rep., 3rd 3rd reading and passed, 180; am. agreed, 186; sanc., 194.
- Bill No. 122—Intituled: "An Act to validate the deed of final partition and division of the estate of the late Engène Crépeau, to validate and ratify certain hypothecs and authorize Beatrice Crépeau to sell certain immoveables of the estate." Mess. 1st and 2nd reading, 136; rep., 3rd reading and passed, 160; am. agreed, 178; sanc., 194.

- 
- Bill No. 124—Intituled: "An Act for the relief of the universal legatees of the Honorable Joseph Octave Villeneuve." Mess., 1st and 2nd reading, 86; rep., 3rd reading and passed, 98; sanc., 194.
- Bill No. 125—Intituled: "An Act to amend the charter of the Trustees of the American Presbyterian Society of Montreal, and to ratify a certain deed of hypothec." Mess., 1st reading, 56; 2nd reading, 63; rep., 3rd reading and passed, 74; am. agreed, 102; sanc., 194.
- Bill No. 126—Intituled: "An Act to amend the charter of the town of Chateauguay." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 131; rep., 3rd reading and passed, 157; am. agreed, 178; sanc., 194.
- Bill No. 127—Intituled: "An Act to allow T. D. Malone to be admitted to the examination for admission to the practice of law." Mess., 1st reading, 56; 2nd reading, 56; rep., 3rd reading and passed, 74; am. agreed, 134; sanc., 194.
- Bill No. 128—Intituled: "An Act to allow the school commissioners for the municipality of Coteau St. Pierre, to make a yearly valuation roll." Mess., 1st and 2nd reading, 103; rep., 3rd reading and passed, 114; sanc., 194.
- Bill No. 129—Intituled: "An Act to incorporate the Lachute Protestant Cemetery Company." Mess., 1st reading, 76; 2nd reading, 80; rep., 3rd reading and passed, 94; am. agreed, 108; sanc., 194.
- Bill No. 130—Intituled: "An Act to amend the charter of the corporation of Cartierville." Mess., 1st and 2nd reading, 110; rep., 3rd reading and passed, 120; am. agreed, 150; sanc., 194.
- Bill No. 131—Intituled: "An Act to confirm the title to the immoveable known as lot Nos 268 and 275 and parts of 267 and 274 of the cadastre of the parish of Longueuil." Mess., 1st and 2nd reading, 87; rep., 3rd reading and passed, 107; am. agreed, 134; sanc., 194.
- Bill No. 132—Intituled: "An Act to incorporate the town of Rochefort." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 131; rep., 157.
- Bill No. 133—Intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Victor Edouard Béique among its members." Mess., 1st reading, 103; rep., 3rd reading and passed, 120; sanc., 194.

- 
- Bill No. 134—Intituled: "An Act respecting the estate of the late George Tétreau." Mess. 1st and 2nd reading 103; rep., 3rd reading and passed, 128; am. agreed, 151; sanc., 194.
- Bill No. 135—Intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Ralph Erskine Allan among its members, after examination." Mess., 1st and 2nd reading, 87; rep., 3rd reading and passed, 99; sanc., 194.
- Bill No. 136—Intituled: "An Act to confirm and ratify a deed of sale from Admiral Nelson Sharp to Joseph Auguste Richard." Mess., 1st and 2nd reading, 104; rep., 3rd reading and passed, 121; am. agreed, 144; sanc., 194.
- Bill No. 137—Intituled: "An Act to extend the delay provided for in article 7096mm of the Revised Statutes, 1909, in so far as the Anglo-American Trust Company is concerned." Mess., 1st reading, 76; 2nd reading, 81; rep., 3rd reading and passed, 93; am. agreed, 108; sanc., 194.
- Bill No. 138—Intituled: "An Act to amend the charter of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company." Mess., 1st reading, 125; 2nd reading, 131; rep., 3rd reading and passed, 147; sanc., 194.
- Bill No. 139—Intituled "An Act to incorporate the town of Laval sur le Lac." Mess., 1st and 2nd reading, 110; rep., 3rd reading and passed 121; sanc., 194.
- Bill No. 141—Intituled: "An Act to incorporate the Province of Quebec Farriers' Association." Mess., 1st and 2nd reading, 87; rep., 3rd reading and passed with am., 121.
- Bill No. 142—Intituled: "An Act to amend the charter of the Alma and Jonquières Railway Company." Mess., 1st reading, 126; 2nd reading, 131; rep., 3rd reading and passed, 147; sanc., 194.
- Bill No. 143—Intituled: "An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to issue to Thomas Joseph Coonan his certificate as an advocate forthwith." Mess., 1st and 2nd reading, 87; rep., 3rd reading and passed, 99; sanc., 94.
- Bill No. 144—Intituled: "An Act respecting the succession of the late James McCready." Mess., 1st and 2nd reading, 104; rep., 3rd reading and passed, 122; am. agreed, 144; sanc., 195.



- 
- Bill No. 145—Intituled: ‘An Act to amend the charter of the city of Hull.’ Mess., 1st reading, 136; 2nd reading, 140; rep., 3rd reading and passed, 161; am. agreed with am. 180; am. agreed, 181; sanc., 195.
- Bill No. 146—Intituled “An Act to incorporate the Hebrew Maternity Hospital.” Mess., 1st and 2nd reading, 87; rep., 3rd reading and passed, 99; sanc., 195.
- Bill No. 147—Intituled: An Act to incorporate the Ahavas Sholem Anshe Galizie Synagogue.” Mess., 1st and 2nd reading, 110; rep., 3rd reading and passed, 143; am. agreed, 151; sanc., 195.
- Bill No. 148—Intituled: “An Act respecting the building of a church in the parish of St Arsène, Montreal.” Mess., 1st and 2nd reading, 104; rep., 3rd reading and passed, 122; am. agreed, 144; sanc., 195.
- Bill No. 149—Intituled: “An Act to amend the act 3 George V, chapter 80, respecting the school municipaity of Côte-des-Neiges.” Mess., 1st reading, 126; 2nd reading, 132; rep., 3rd reading and passed, 161; sanc., 195.
- Bill No. 150—Intituled: “An Act respecting The Grande Ligne Mission.” Mess., 1st and 2nd reading, 104; rep., 3rd reading and passed, 123; sanc., 195.
- Bill No. 153—Intituled: “An Act respecting the estates of the late Jean Baptiste Beaudry, Hercule Jean Baptiste Beaudry and Dame Marie Josephine Ida Beaudry.” Mess., 1st and 2nd reading, 136; rep., 3rd reading and passed, 157; am. agreed, 178; sanc., 195.
- Bill No. 154—Intituled: “An Act to extend the powers of the executors of the will of the late Joseph Bowles Learmont.” Mess., 1st and 2nd reading, 88; rep., 3rd reading and passed, 100; sanc., 195.
- Bill No. 155—Intituled: ‘An Act to incorporate *La Société des Logements Ourriers*.’ Mess., 1st and 2nd reading, 110; rep., 3rd reading, and passed, 161; am agreed by Ass., with am., and am. agreed, by Council with am., 181; am. agreed, 186; sanc., 195.
- Bill No. 156—Intituled: “An Act to establish the registration division and municipal county of Frontenac and to abolish the regsitration division and the municipal county of Lake Megantic.” Mess., 1st and 2nd reading, 105; rep., 3rd reading and passed, 162; am.a greed, 178; sanc., 195.

- 
- Bill No. 175—Intituled: "An Act to amend the act 3 Edward VII, chapter 111, respecting the parish of St. Michael the Archangel, of Montreal." Mess., 1st reading, 138; 2nd reading, 146; rep., 3rd reading and passed, 158; am. agreed, 178; sanc., 195.
- Bill No. 158—Intituled: "An Act to amend the charter of the North Shore Power Company." Mess., 1st reading, 136; 2nd reading, 146; rep., 3rd reading and passed, 162; sanc, 195.
- Bill No. 160—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the incorporation of societies for the prevention of cruelty to animals." Mess., 1st reading, 57; 2nd reading, 63; rep., 3rd reading and passed, 168; sanc., 195.
- Bill No. 161—Intituled: "An Act to amend article 1011 of the Revised Statutes, 1909, relating to the Quebec License Law." Mess., 1st reading 138; 2nd reading 173; rep., 3rd reading and passed, 185; sanc., 195.
- Bill No. 162—Intituled: "An Act to amend the law relating to the municipal organization of the county of Saguenay, and to amend articles 29, 283, 291, 293, 927 and 1081 of the Municipal Code, and article 75 of the Revised Statutes, 1909." Mess., 1st reading, 57; 2nd reading, 63; rep., 3rd reading and passed, 168; sanc., 195.
- Bill No. 163—Intituled: "An Act to amend article 7600 of the Revised Statutes, 1909, relating to the admission of bailiffs in the district of Saguenay." Mess., 1st reading, 78; 2nd reading, 88; rep., 3rd reading and passed, 168; sanc., 195.
- Bill No. 164—Intituled: "An Act to amend article 471 of the Code of Civil Procedure respecting proceedings before the jury." Mess., 1st reading, 57; 2nd reading, 64; rep., 3rd reading and passed, 167; sanc., 195.
- Bill No. 165—Intituled: "An Act to amend the Cities' and Towns' Act." Mess., 1st reading, 126; 2nd reading, 132; rep., 3rd reading and passed, 170.
- Bill No. 166—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec." Mess., 1st reading, 126; 2nd reading, 132; rep., 3rd reading and passed, 169; am. agreed, 178; sanc., 195.

- 
- Bill No. 167—Intituled: "An Act to amend article 5715 of the Revised Statutes, 1909, relating to valuation rolls." Mess., 1st reading, 139; 2nd reading, 146; rep., 3rd reading and passed, 169.
- Bill No. 168—Intituled: "An Act to amend articles 15, 115, 161 and 277 of the Code of Civil Procedure." Mess., 1st reading, 126; 2nd reading, 132; rep., 3rd reading and passed, 169; sanc., 195.
- Bill No. 170—Intituled: "An Act to amend article 3408 of the Revised Statutes, 1909, and to exempt practising architects from serving as jurors." Mess., 1st reading, 127; 2nd reading, 132; rep., 3rd reading and passed, 167; sanc., 195.
- Bill No. 171—Intituled: "An Act relating to the retention of a proportion of laborers' wages for purposes of insurances." Mess., 1st reading, 116; 2nd and 3rd reading, and passed, 149; am. agreed, 158; sanc., 195.
- Bill No. 172—Intituled: "An Act respecting certain registration affecting the township of Denoue, in the county of Gaspé." Mess., 1st reading, 127; 2nd reading, 133; sanc., 196.
- Bill No. 173—Intituled: "An Act relating to the authentication of certain registers and books of registration in the district of Montreal." Mess., 1st reading, 116; 2nd reading, 3rd reading and passed, 127; sanc., 196.
- Bill No. 174—Intituled: "An Act urgently required in connection with the municipal elections in the town of St. Lambert, district of Montreal." Mess., 1st reading, 127; 2nd reading, 3rd reading, and passed, 133; sanc., 196.
- Bill No. 175—Intituled: "An Act to amend the Cities and Towns' Act relating to the nomination of candidates at municipal elections." Mess., 1st reading, 144; 2nd reading, 150; rep., 3rd reading and passed, 167; sanc., 196.
- Bill No. 176—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles." Mess., 1st reading, 116; 2nd and 3rd reading and passed, 149; sanc., 196.
- Bill No. 177—Intituled: "An Act to provide for the abolition of toll-bridges in the city of Three Rivers." Mess., 1st reading, 145; 2nd and 3rd reading and passed, 165; am. agreed, 177; sanc., 196.
- Bill No. 178—Intituled: "An Act to amend the Quebec License Law." Mess., 1st reading, 159; 2nd and 3rd reading and passed, 174; sanc., 196.

- 
- Bill No. 179—Intituled: "An Act to grant certain powers to the General Council of the Bar of the Province of Quebec and to the Board of Notaries, with reference to students on active service in His Majesty's troops." Mess., 1st reading, 151; 2nd and 3rd reading and passed, 167; sanc., 196.
- Bill No. 180—Intituled: "An Act to provide for the building of a bridge over the Nicolet river on the site of the old wooden bridge between the town and the parish of Nicolet, and of a bridge on the river Gatineau, opposite Pointe-à-Gatineau." Mess., 1st reading, 145; 2nd and 3rd reading, 166; sanc., 196.
- Bill No. 181—Intituled: "An Act to insert article 5799a in the Revised Statutes, 1909, relating to immediate possession in the case of expropriation by a municipality governed by the Cities and Towns' Act." Mess., 1st reading, 163; 2nd and 3rd reading and passed, 174; sanc., 196.
- Bill No. 182—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the Agent-General for the Province in the Kingdom of Belgium." Mess., 1st reading, 163; 2nd and 3rd reading and passed, 174; sanc., 196.
- Bill No. 183—Intituled: "An Act to provide for the maintenance of Yule bridge." Mess., 1st reading, 163; 2nd and 3rd reading and passed, 175; sanc., 196.
- Bill No. 184—Intituled: "An Act to amend the act 2 George V, chapter 2, relating to the abolition of toll bridges and turnpike roads." Mess., 1st reading, 159; 2nd and 3rd reading and passed, 174; sanc., 196.
- Bill No. 187—Intituled: "An Act to amend the act respecting juvenile delinquents." Mess., 1st reading, 151; 2nd and 3rd reading and passed, 173, sanc., 196.
- Bill No. 190—Intituled: "An Act to amend the Revised Statutes, 1909, relating to the aid that may be granted by certain municipalities." Mess., 1st reading, 179; 2nd and 3rd reading and passed, 182; sanc., 196.
- Bill No. 191—Intituled: "An Act to replace articles 5373 and 5425 and to amend articles 5645 and 5696 of the Revised Statutes, 1909, respecting the Cities and Towns' Act." Mess., 1st reading, 179; 2nd reading, 182; rep., 3rd reading and passed, 185; sanc., 196.

---

Bill No. 192—"An Act respecting the Municipal Code of the Province of Quebec." Mess., 1st, 2nd and 3rd reading and passed, 187; sanc., 196.

Bill No. 194—Intituled: "An Act to amend article 157 of the Revised Statutes, 1909, respecting the legislative indemnity." Mess., 1st 2nd and 3rd reading and passed, 186; sanc., 196.

CAMPBELL R., commission, *re* declaration of qualification, 13

CHAURET, Hon. J. A., com., 7.

CLERK lays account before the House, 20.

COMMISSION of Hon. J. H. Kelly, 5.

COMMISSION of Hon. A. Racine, 6.

COMMISSION of Hon. J. A. Chauret, 7, 8.

COMMITTEE : On *Privileges*, 4.

COMMITTEE : On *Contingencies*, App., 1.  
Accounts referred, 20.  
1st report, pres. and adop., 23-24.  
2nd report, 48.  
3rd report, 176.  
4th report, 187.

COMMITTEE : On *Private Bills*, app. 11.  
1st Report, 26.

COMMITTEE : On *Standing Orders*, 11.  
1st Report, 24.  
2nd Report, 39.  
3rd Report, 59.  
4th Report, 71.  
5th Report, 113.  
6th Report, 141.

COMMITTEE : On *Railways*, App., 11.  
1st Report, (chairman), and adopted, 25.

COMMITTEE : On *Reading Room*, App., 11.  
1st Report, 25.

COMMITTEE : On *Library*, App., 12.  
Message from Ass., 19.

---

---

COMMITTEE : On *Printing*, App., 12.  
Message from Ass., 19.  
Message to Ass., 20.

COMMITTEE : On *Legislation*, App., 12.  
1st Report, 26.

COMMITTEE : On *Rules*, 12.

COMMISSION of R. Campbell, 13.

DELAYS extended, 48.

KELLY, Hon. J. H., com., 4.

KINGS PRINTER, report, 15.

LANCOT, Hon. J., adjournment, out of respect, 13.

LEGISLATION Com. appointed, 12.

LT.-GOVERNOR, opening speech, 2, 3, 4.  
“ reply to speech, 79.  
“ closing, 197.  
“ sanctions Bills, 188.

LIBRARIAN's report, 123.

LIBRARY Com. app., 12.  
“ Mess. Ass., 19.

MESSAGE : *re* printing committee, 19.  
“ *re* library, 19.

NOTICE OF MOTION, 130.

OPENING OF HOUSE :—1.

PETITION OF :—

“ No. 1—Of the trustees of the American Presbyterian  
Society of Montreal. Pres., 9; irr., 18;  
rep., 42; read, 43; rep., 59.

- 
- |          |     |  |
|----------|-----|--|
| PETITION | No. | 2—Of the school commissioners for the municipality of Coteau St. Pierre. Pres., 9; irr., 18; rep., 24; read, 25; rep., 39. |
| “        | No. | 3—Of the Salvation Army. Pres., 9; read, 17; rep., 39.   |
| “        | No. | 4—Of Henry N. Chauvin and others. Pres., 9; read, 17; rep. 39.   |
| “        | No. | 5—Of the Protestant School Commissioners of Montreal. Pres, 9; read, 17; rep., 59.   |
| “        | No. | 6—Of C. F. Olivier and others. Pres., 9; read, 17; rep., 39.   |
| “        | No. | 7—Of the Sherbrooke Loan and Mortgage Company. Pres., 9; read, 17; rep., 39.   |
| “        | No. | 8—Of the Huntingdon and Hemmingford Railway Company. Pres., 9; irr., 18; rep., 60; read, 61; rep., 71.                     |
| “        | No. | 9—Of Mrs Bertha Rose and others. Pres., 9; read, 17; rep., 39.   |
| “        | No. | 10—Of Dame Charlotte Smithers and others. Pres., 9; read, 17; rep., 39.  |
| “        | No. | 11—Of Ralph Erskine Allan. Pres. ,9; irr., 18, rep., 42; read, 43; rep., 59.   |
| “        | No. | 12—Of David S. Friedman and others. Pres., 9; read, 17; rep., 39.  |
| “        | No. | 13—Of the school commissioners of Tetreauville. Pres., 9; read, 17; rep., 39.  |
| “        | No. | 14—Of the school commissioners of St. Anselme. Pres., 9; read, 17; rep., 39.   |
| “        | No. | 15—Of the school commissioners of St. Marc. Pres., 9; read, 17; rep., 39.  |
| “        | No. | 16—Of the school commissioners of Amherst Park. Pres., 9; read, 17; rep., 39.  |

---

PETITION	No. 17—Of the cit of Lachine. Pres., 9; read, 17; rep., 39.
“	No. 18—Of the town of Lasalle. Pres., 10; read, 17; rep., 39.
“	No. 19—Of the city of Maisonneuve. Pres., 10; read, 17; rep., 59.
“	No. 20—Of the Viewmount Land Company. Pres., 10; read, 17; rep., 39.
“	No. 21—Of the Anglo-American Trust Company. Pres., 10; irr., 18; rep., 43; read, 43; rep., 59.
“	No. 22—Of Joseph Auguste Richard. Pres., 10; read, 17; rep., 59.
“	No. 23—Of George Archambault. Pres., 10; read, 17; rep., 40.
“	No. 24—Of the Roman Catholic School Commissioners of Quebec. Pres., 10; read, 17; rep., 40.
“	No. 25—Of the Alma and Jonquières Railway Company. Pres., 10; irr., 19; rep., 24; read, 25; rep., 40.
“	No. 26—Of the <i>fabrique</i> of St. Pierre Clavet of Montreal. Pres., 10; read, 17; rep., 40.
“	No. 27—Of the Sisters of the Bon Pasteur of Montreal. Pres., 10; read, 18.
“	No. 28—Of the Sisters of St. Joseph du Bon Pasteur. Pres., 10; read, 18.
“	No. 29—Of the town of Chateauguay. Pres., 10; read, 18; rep., 59.
“	No. 30—Of Wilfrid J. Leahy. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
“	No. 31—Of J. M. Derome. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
“	No. 32—Of Maxwell Goldstein and others. Pres., 10; read, 18; rep., 40.



---



---

PETITION	No. 33—Of the parish of St. Benoit Joseph Labre d'Amqui." Pres., 10; irr., 19; rep., 24; read, 25; rep., 40.
"	No. 34—Of the town of Mount Royal. Pres., 10; read, 18; rep., 40
"	No. 35—Of the school commissioners of St. Madeleine, d'Outremont. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
"	No. 36—Of Georges Dumont. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
"	No. 37—Of Dame Delphine Jasmin. Pres., 10; read, 18; rep., 60.
"	No. 38—Of Clephire Gagnon. Pres., 10; read, 18; rep. 60.
"	No. 39—Of the Trappestine Sisters. Pres., 10; irr., 19; rep., 25; read, 25; rep., 40.
"	No. 40—Of trustees of the Turnpike Trust of Montreal. Pres., 10; read, 18; rep., 60.
"	No. 41—Of the St. Peter and St. Paul Russo-Greek Catholic Orthodox Church. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
"	No. 42—Of Thomas Joseph Coonan. Pres., 10; read, 18; rep., 60.
"	No. 43—Of the village of St. Agathe des Monts. Pres., 10; read, 18; rep., 40.
"	No. 44—Of Lachute Protestant Cemetery Company. Pres., 15; read, 30; rep., 40.
"	No. 45—Of the city of Hull. Pres., 15; read, 30; rep. 40.
"	No. 46—Of the Bankers' Trust. Pres., 15; read, 30; rep.' 40.
"	No. 47—Of the Scottish Trust. Pres. 15; read, 31; rep., 40.

---

---

PETITION	No. 48—Of the Provincial Light, Heat & Power Company. Pres., 15; read, 31; rep., 40.
“	No. 49—Of the city of Three Rivers. Pres., 15; read, 31; rep., 40.
“	No. 50—Of the town of Rochefort. Pres., 15; read, 31; rep., 40.
“	No. 51—Of J. F. Grenon and others. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 52—Of Thomas D. Malone. Pres., 15, read, 31; rep., 41.
“	No. 53—Of Philomène Labrecque and others. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 54—Of Richard Lessard. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 55—Of Octave Guilmet and others. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 56—Of François Taillon. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 57—Of T. H. Vandyke. Pres., 15; read, 31; rep., 72.
“	No. 58—Of St. Léonard du Port Maurice. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 59—Of J. A. A. Brodeur and others. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 60—Of Margaret McCready and others. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 61—Of the town of St. Hyacinthe. Pres., 15; read, 31; rep., 41.
“	No. 62—Of the city of Quebec. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 63—Of the executors estate C. E. Levey. Pres., 16; read, 31; rep., 41.

---

PETITION	No. 64—Of the Quebec St. Maurice Industrial Company. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 65—Of Alex. Nadler. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 66—Of Samuel L. Routtenberg. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 67—Of the town of Outremont. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 68—Of the city of Sherbrooke. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 69—Of Xavier Cardinal and others. Pres., 16; read, 31; rep., 41.
“	No. 70—Of the town of Cartierville. Pres., 16; read, 32; rep., 41.
“	No. 71—Of Victor Beique. Pres., 16; read, 32; rep., 60.
“	No. 72—Of the town of Sault-au-Récollet. Pres., 16; read, 32; rep., 41.
“	No. 73—Of E. & A. Leduc, Limited. Pres., 16; irr., 43; rep., 43; read, 43; rep., 60.
“	No. 74—Of the parish of St. Georges. Pres., 16; read, 32; rep., 41.
“	No. 75—Of St. Michel de Laval. Pres., 16; read, 32; rep. 41.
“	No. 76—Of the parish of St. Bernardin de Montréal. Pres., 16; irr., 33; rep., 43; read, 43; rep. 60.
“	No. 77—Of St. Rosaire de Montreal. Pres., 16; read, 32; rep., 41.
“	No. 78—Of St. Zotique de Montréal. Pres., 16, read, 32; rep. 42.
“	No. 79—Of the city of St. Henri. Pres., 16; read, 32; rep., 42.

- 
- |          |   |
|----------|---|
| PETITION | No. 80—Of St. François de Solone. Pres., 16; read, 32; rep. 42.                                     |
| “        | No. 81—Of Montreal Firemen's Benevolent Society. Pres., 16; irr., 33; rep., 43; read, 43; rep., 60. |
| “        | No. 82—Of Jacques Villeneuve. Pres., 16; read, 32; rep., 42.  |
| “        | No. 83—Of the town of Joliette. Pres., 16; read, 32; rep., 42.                                      |
| “        | No. 84—Of <i>La Protection</i> . Pres., 16; read, 32.   |
| “        | No. 85—Of the Laval University at Montreal. Pres., 16; read, 32; rep., 42.                          |
| “        | No. 86—Of the town of Sault-au-Récollet. Pres., 16; read, 32; rep., 42.                             |
| “        | No. 87—Of W. O. Wilson and others. Pres., 16; read, read, 32; rep., 42.                             |
| “        | No. 88—Of the city of Montreal. Pres., 16; read, 32; rep., 42.                                      |
| “        | No. 89—Of the Roman Catholic Commissioners of Montreal. Pres., 16; read, 32; rep., 42.              |
| “        | No. 90—Of H. Aubuc and others. Pres., 16; read, 32; rep., 42.                                       |
| “        | No. 91—Of the parish of St. Arsène de Montréal. Pres., 16; read 32; rep., 60.                       |
| “        | No. 92—Of D. Morisset and others. Pres., 16; read, 32; rep. 42.                                     |
| “        | No. 93—Of the Sisters of Charity of Montreal. Pres., 16; read, 32; rep., 43.                        |
| “        | No. 94—Of the Montreal Amateur Athletic Association. Pres., 17; read, 33; rep., 72.                 |
| “        | No. 95—Of the Dorval Island Park Company and others. Pres., 17; read, 33; rep., 42.                 |

- 
- |          |  |
|----------|--|
| PETITION | No. 96—Of Edmond Beaudoin. Pres., 23 ; read, 33 ; rep., 42.                              |
| “        | No. 97—Of the Grande Ligne Mission. Pres., 23 ; read, 33 ; rep., 42.                     |
| “        | No. 98—Of Joseph St. Pierre. Pres., 23 ; read, 33 ; rep., 42.                            |
| “        | No. 99—Of Dame Heva Prevost et al. Pres., 23 ; read, 33 ; rep., 113.                     |
| “        | No. 100—Of Dame Charlotte Smithers and others. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.          |
| “        | No. 101—Of the National Telephone Company. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.              |
| “        | No. 102—Of Antoinette Côté and others. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.                  |
| “        | No. 103—Of the town of Laval sur Lac. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.                   |
| “        | No. 104—Of Canadian Artisans' Association. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.              |
| “        | No. 105—Of the parish of St. Lin. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.                       |
| “        | No. 106—Of the Town of Laval des Rapides. Pres., 30 ; read, 38 ; rep., 60.               |
| “        | No. 107—Of the village of l'Abord à Plouffe. Pres., 38 ; read, 48 ; rep., 60.            |
| “        | 108—Of the corporation of the county of Lake Megantic. Pres., 48 ; read, 52 ; rep., 113. |
| “        | No. 109—Of the School Commissioners of Westmount. Pres., 64 ; read, 65 ; rep., 72.       |
| “        | No. 110—Of the town of St. John's. Pres., 65 ; read, 71 ; rep., 113.                     |

“ submits report King's Printer, 15.

SPEAKER, submits Librarian's report, 123.

“ lay statement of expenses, 20.

“ presents reply from Lt.-Governor, 79.

STATEMENT of railways, 20.

STATEMENT railway expenses, 20.

SANCTION OF BILLS, 188 and following.